Biblioteca Centrală Regională Hunedoara-Deva

PROLETARI DIN TOATE ȚĂRILE, UNIȚI-VĂ!

Scînteia

Organ al Comitetului Central al P.M.R.

ANUL XXIV Nr. 3357 | Marți 9 august 1955 | 4 PAGINI — 20 BANI

În interiorul ziarului:

Să grăbim treierișul și îngrijirea culturilor! (pag. 2-a).

N. Bivolu — Folosirea mai bună a timpului de lucru — importantă rezervă de sporire a acumulărilor (pag. 2-a).

Sărbătorirea zilei marinei R.P.R. (pag. 2-a).

Plenara C.C. al Partidului Comunist din Indonezia (pag. 3-a).

Al. Cîmpeanu — Șefii reprezentanțelor diplomatice la Moscova în vizită la N. A. Bulganin (pag. 3-a).

I. Purcaru. — Duminică, în minunatul oraș al Festivalului (pag. 3-a).

Ecourile din străinătate la lucrările sesiunii Sovietului Suprem al U.R.S.S. (pag. 3-a).

Demisia cabinetului pakistanez (pag. 3-a).

Vizita delegației parlamentare române în R.P. Ungară (pag. 3-a).

Deschiderea conferinței internaționale pentru folosirea pașnică a energiei atomice (pag. 4-a).

S. Mladoveanu — La marea întîlnire internațională de la Geneva (pag. 4-a).

Conferința internațională de la Hiroșima pentru interzicerea armelor atomică și cu hidrogen și-a încheiat lucrările (pag. 4-a).

Chemările C. C. al P. M. R. cu prilejul zilei de 23 August 1955

1. — Trăiască 23 August, marea sărbătoare națională a poporului nostru, ziua eliberării Romîniei de sub jugul fascist!

2. — Trăiască a XI-a aniversare a eliberării patriei noastre de către glorioasa armată sovietică și a răsturnării dictaturii fasciste de către forțele patriotice populare, conduse de către Partidul Comunist Romîn!

3. — Trăiască poporul romîn, stăpîn pe soarta sa! Trăiască lupta poporului romîn și a minorităților naționale din R. P. R. pentru construirea socialismului!

4. — Trăiască unitatea de nezdruncinat dintre partid, guvern și popor — chezășie a forței regimului democrat-popular! Strîns uniți în jurul partidului și guvernului să luptăm pentru continua întărire a regimului democrat-popular, pentru consolidarea cuceririlor revoluționare ale poporului nostru!

5. — Trăiască pacea și colaborarea între toate popoarele lumii! Trăiască politica externă a Republicii Populare Romîne, politică consecventă de pace și înțelegere între state!

6. — Oameni ai muncii! Să luptăm pentru slăbirea continuă a încordării în relațiile internaționale, pentru reducerea armamentelor și interzicerea armei atomice și a altor arme de exterminare în masă, pentru crearea unui sistem de securitate colectivă în Europa, pentru dezvoltarea legăturilor economice și culturale între toate țările!

7. — Salutul nostru fierbinte eroicului popor sovietic — constructor al comunismului! Trăiască Uniunea Sovietică, stegar al luptei pentru pace în întreaga lume!

Trăiască gloriosul Partid Comunist al Uniunii Sovietice!

Trăiască și înflorească prietenia veșnică dintre poporul romîn și marele popor sovietic!

8. — Salut fierbinte marelui popor chinez, care luptă cu succes pentru construirea socialismului, pentru apărarea păcii în Asia și în întreaga lume!

Trăiască prietenia de nezdruncinat dintre poporul romîn și poporul chinez!

9. — Salutul nostru fierbinte oamenilor muncii din țările de democrație populară, care construiesc cu succes socialismul și apără cauza păcii! Trăiască prietenia frățească între popoarele marelui lagăr al păcii, democrației și socialismului!

10. — Salut frățesc poporului Republicii Democrate Germane și tuturor forțelor iubitoare de pace din Germania care luptă pentru o Germanie unită, pașnică, democratică și independentă!

11. — Salut frățesc poporului iugoslav!

Trăiască prietenia dintre poporul romîn și poporul iugoslav!

12. — Salut eroicului popor vietnamez care luptă pentru reconstruirea economică și culturală a patriei, pentru realizarea unității naționale, pentru pace, democrație și independență națională!

13. — Salutul nostru frățesc popoarelor din țările capitaliste și coloniale care luptă pentru o pace trainică, pentru un trai mai bun, pentru progres social, pentru libertate și independență națională!

14. — Oameni ai muncii din Republica Populară Romînă! Să luptăm pentru traducerea în viață a politicii partidului și guvernului îndreptată spre avîntul continuu al economiei naționale, spre ridicarea nivelului de trai material și cultural al poporului, spre întărirea puterii economice și a securității patriei noastre!

15. — Trăiască forțele armate ale Republicii Populare Romîne — strajă neclintită a păcii, apărătoarea independenței și suveranității statului romîn democrat-popular, scut al cuceririlor poporului nostru muncitor!

Ostași și ofițeri ai forțelor armate ale Republicii Populare Romîne! Ridicați-vă cu perseverență nivelul cunoștințelor militare și politice! Perfecționați-vă măiestria militară!

16. — Oameni ai muncii! Întîmpinați cea de-a XI-a aniversare a eliberării Romîniei cu noi succese în lupta pentru îndeplinirea înainte de termen a primului nostru plan cincinal, pentru dezvoltarea cu precădere a industriei grele, mîndria poporului muncitor, temelia înfloririi patriei noastre dragi!

17. — Cinste muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor din întreprinderile și ramurile industriale care au îndeplinit sarcinile planului cincinal înainte de termen!

18. — Muncitori, tehnicieni și ingineri! Luptați pentru sporirea producției, pentru creșterea neîntreruptă a productivității muncii, pentru reducerea continuă a prețului de cost — cale sigură a creșterii salariului real și a ridicării nivelului de trai! Dați patriei cît mai multe acumulări pentru dezvoltarea construcției economice și social-culturale!

19. — Muncitori, tehnicieni, ingineri și funcționari din industrie! Luptați neobosit pentru economii de materii prime, de materiale și cheltuieli bănești, pentru apărarea și sporirea avutului obștesc!

20. — Oameni ai muncii din industrie! Însușiți-vă și folosiți deplin tehnica înaintată — izvor nesecat de sporire a productivității muncii! Însușiți-vă și aplicați experiența înaintată sovietică și a fruntașilor întrecerii socialiste din țara noastră!

21. — Muncitori și muncitoare! Ingineri, tehnicieni și maiștri! Ridicați neîncetat calificarea voastră profesională!

Îmbunătățiți organizarea procesului de producție pentru folosirea la maximum a capacității mașinilor și agregatelor, pentru întrebuințarea productivă a întregului timp de lucru!

22. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria metalurgică! Dați țării cît mai multă fontă, oțel și laminate, folosiți întreaga capacitate a agregatelor siderurgice, reduceți consumurile specifice de materii prime!

23. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria constructoare de mașini și utilaje! Construiți mașini și utilaje de înaltă tehnicitate și de cea mai bună calitate!

24. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria carboniferă! Luptați pentru îndeplinirea și depășirea planului de producție la toți indicii! Folosiți din plin utilajul, ridicați productivitatea muncii, dați țării cît mai mult cărbune!

25. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria petroliferă! Sporiți producția de țiței și dați țării cît mai multe produse petrolifere de calitate superioară! Extindeți metoda forajului cu apă și cu turboburul!

26. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria chimică! Luptați pentru sporirea necontenită a producției de chimicale, coloranți, produse farmaceutice și îngrășăminte minerale! Îmbunătățiți calitatea produselor și reduceți prețul de cost!

27. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria energiei electrice și electrotehnice! Luptați pentru cantități sporite de energie electrică și materiale electrotehnice, pentru reducerea prețului de cost!

28. — Muncitori, ingineri și tehnicieni de pe șantierele și din întreprinderile de construcții! Luptați pentru reducerea duratei lucrărilor de construcții și pentru îmbunătățirea calității lor! Folosiți mai bine mecanismele și îmbunătățiți organizarea muncii pe șantiere! Realizați maximum de economii și reduceți prețul de cost al construcțiilor!

29. — Muncitori, tehnicieni și ingineri din industria materialelor de construcții! Produceți mai mult ciment, mai multe cărămizi, țiglă și prefabricate din beton armat de calitate superioară! Folosiți mai bine agregatele și timpul de lucru prin aplicarea și generalizarea metodelor înaintate!

30. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria lemnului! Asigurați îndeplinirea planului de scoatere și transport a lemnului! Îmbunătățiți organizarea producției! Luptați pentru îndeplinirea planului de producție pe sortimente! Combateți risipa! Reduceți prețul de cost al producției și îmbunătățiți calitatea produselor!

31. — Muncitori, tehnicieni și ingineri din silvicultură! Luptați pentru refacerea și îmbunătățirea pădurilor! Luați măsuri de ocrotire a lor!

32. — Muncitori, tehnicieni și ingineri de la căile ferate, transporturi auto, navale și aeriene! Folosiți la maximum capacitatea mijloacelor de transport! Asigurați transportul la timp și în bune condiții al mărfurilor industriale și agroalimentare! Reduceți costul transporturilor!

33. — Lucrători din poștă și telecomunicații! Dezvoltați și perfecționați mijloacele de telecomunicații! Luptați pentru o cît mai bună deservire a populației!

34. — Oameni ai muncii din industria alimentară! Sporiți producția și îmbunătățiți calitatea produselor! Dați tot mai multe, mai bune și mai ieftine produse de carne, lapte, pește, grăsimi, zahăr!

35. — Muncitori, ingineri și tehnicieni din industria ușoară! Luptați pentru îndeplinirea ritmică și la toți indicii a planului de producție! Dați oamenilor muncii mai multe cantități și sortimente de țesături, confecții, încălțăminte și alte mărfuri de calitate superioară!

36. — Oameni ai muncii din industria locală și cooperația meșteșugărească! Produceți cît mai multe obiecte de uz casnic, de îmbrăcăminte și de încălțăminte, mai bune și mai ieftine! Folosiți cît mai mult resursele locale!

37. — Oameni ai muncii din gospodăria comunală! Luptați pentru înfrumusețarea orașelor și întreținerea fondului de locuințe, pentru repararea și întreținerea drumurilor, pentru îmbunătățirea deservirii populației!

38. — Cinste fruntașilor recoltelor bogate! Oameni ai muncii din agricultură! Aplicați metodele agrotehnice înaintate, desfășurați larg întrecerea socialistă și patriotică pentru a realiza recolte sporite la hectar, pentru a produce cît mai mult grîu, porumb, legume și fructe, carne și lapte!

39. — Țărani muncitori! Colectiviști, întovărășiți, muncitori și tehnicieni din G.A.S. stringeți la timp și fără pierderi recolta din acest an! Grăbiți treierișul!

40. — Țărani muncitori! Grăbiți arăturile de vară! Pregătiți-vă temeinic pentru însămînțarea la timp a culturilor de toamnă! Faceți arături adînci de toamnă pe suprafețe cît mai mari!

41. — Țărani muncitori cu gospodării individuale, folosiți din plin toate mijloacele pentru a obține prin hărnicia voastră recolte bogate, pentru a da patriei mai multe cereale și carne, mai multă lînă și lapte, mai multe fructe și struguri, pentru continua îmbunătățire a traiului vostru!

42. — Țărani muncitori cu gospodării individuale, urmați exemplul țăranilor muncitori din gospodăriile agricole colective, din întovărășirile de lucrare în comun a pămîntului și din asociațiile agricole! Uniți-vă în asociații și întovărășiri agricole, în gospodării agricole colective, singura cale pe care veți ajunge la bună stare și fericire!

43. — Țărani muncitori! Colectiviști și întovărășiți! Îndeplinindu-vă conștiincios îndatoririle către stat, contribuiți la dezvoltarea economiei naționale, la ridicarea nivelului de trai material și cultural al întregului popor muncitor!

44. — Muncitori și tehnicieni din S.M.T.-uri și G.A.S.-uri! Îngrijiți tractoarele și mașinile agricole, folosiți la maximum capacitatea lor de producție! Luptați pentru ridicarea calificării voastre și pentru folosirea mai bună a mașinilor! Îndepliniți la timp și în bune condiții lucrările agricole!

45. — Muncitori și tehnicieni din gospodăriile agricole de stat! Faceți din fiecare gospodărie de stat un model de gospodărie agricolă socialistă! Luptați pentru rentabilitatea gospodăriilor de stat, pentru apărarea și sporirea avutului socialist!

46. — Țărani muncitori! Colectiviști, întovărășiți, muncitori și tehnicieni din G.A.S.! Luptați pentru sporirea șeptelului! Hrăniți și îngrijiți bine animalele pentru a obține producții sporite de carne, lapte și lînă!

47. — Țărani muncitori! Colectiviști, întovărășiți și țărani din asociațiile de culturi tehnice! Luptați pentru recolte bogate la sfeclă de zahăr, bumbac și tutun!

48. — Țărani muncitori! Colectiviști, muncitori, tehnicieni și ingineri din G.A.S.! Luptați pentru obținerea de recolte bogate de struguri și fructe! Recoltați la timp și fără pierderi strugurii și fructele!

49. — Cinste țăranilor colectiviști și întovărășiți care au făcut din gospodăriile colective și întovărășirile lor pilde de urmat pentru țărănimea muncitoare!

Țărani colectiviști și întovărășiți! Luptați pentru obținerea de recolte bogate, pentru dezvoltarea creșterii animalelor, pentru mărirea avutului obștesc!

50. — Lucrători din comerțul de stat și cooperatist! Dezvoltați neîncetat schimbul de mărfuri între oraș și sat! Îndepliniți la timp planul de achiziții și contractări! Luptați pentru reducerea cheltuielilor de circulație, pentru satisfacerea cerințelor de mărfuri necesare oamenilor muncii, pentru o cît mai bună deservire a consumatorilor!

51. — Lucrători din aparatul de stat! Perfecționați neîncetat munca aparatului de stat! Stîrpiți birocratismul, munciți cu rîvnă pentru rezolvarea justă și la timp a sarcinilor! Dați toată atenția nevoilor oamenilor muncii! Întăriți disciplina de stat și legalitatea populară!

52. — Oameni de știință din Republica Populară Romînă! Călăuzindu-vă după învățătura marxist-leninistă, dezvoltați și îmbogățiți știința, puneți cercetările voastre științifice în slujba dezvoltării continue a economiei naționale, în slujba socialismului și a păcii!

53. — Lucrători din domeniul artei și literaturii! Creați opere inspirate din munca plină de avînt și lupta eroică a oamenilor muncii pentru construirea vieții noi, socialiste, pentru înflorirea patriei, pentru apărarea păcii! Luptați pentru un bogat conținut de idei și o înaltă măiestrie a operelor voastre!

54. — Lucrători pe tărîmul sanitar! Îmbunătățiți și dezvoltați sistemul de ocrotire a sănătății poporului! Ridicați nivelul muncii în instituțiile medicale și sanitare! Aplicați în practică realizările științei medicale!

55. — Profesori, învățători și educatori! Îmbunătățiți calitatea învățămîntului și a muncii de educație în școli, institute și facultăți! Educați copiii și tineretul în spiritul dragostei și devotamentului față de scumpa noastră patrie și al prieteniei între popoare! Creșteți cetățeni culți, patrioți, constructori activi ai socialismului!

56. — Organizații sindicale! Lărgiți continuu și îmbunătățiți organizarea întrecerii socialiste pentru creșterea productivității muncii, reducerea prețului de cost, pentru îndeplinirea și depășirea planurilor de producție! Răspîndiți experiența fruntașilor în producție! Îngrijiți-vă neîncetat de creșterea continuă a nivelului de trai material și cultural al muncitorilor și funcționarilor!

57. — Tineri și tinere! Munciți cu tot entuziasmul și avîntul vostru tineresc pentru îndeplinirea planurilor de producție, pentru însușirea științei, tehnicii și culturii înaintate! Fiți luptători hotărîți și activi pentru victoria măreței cauze a socialismului în patria noastră scumpă!

58. — Pionieri și școlari! Învățați cu rîvnă! Obțineți succese tot mai mari la învățătură! Păstrați cu strictețe disciplina școlară, respectați pe profesorii și învățătorii voștri și pe cei mai în vîrstă ca voi!

59. — Femei și mame din Republica Populară Romînă! Pentru viața fericită a voastră, a copiilor, soților și fraților voștri, luați parte tot mai activă la lupta pentru construirea socialismului și apărarea păcii!

60. — Comuniști și comuniste! Fiți în primele rînduri ale luptei pentru sporirea producției industriale și agricole, pentru creșterea bunei stări a poporului! Fiți pildă de disciplină, vigilență și devotament pentru cauza înfloririi și întăririi patriei!

61. — Trăiască alianța de nezdruncinat dintre clasa muncitoare și țărănimea muncitoare, temelia statului romîn democrat-popular!

62. — Trăiască și să se întărească frăția dintre poporul romîn și minoritățile naționale din Republica Populară Romînă!

63. — Trăiască și înflorească scumpa noastră patrie, Republica Populară Romînă! Trăiască poporul romîn, făuritor al unei vieți noi și fericite în scumpa noastră patrie!

64. — Trăiască Partidul Muncitoresc Romîn, forța conducătoare și îndrumătoare în Republica Populară Romînă, inspiratorul și organizatorul victoriilor poporului muncitor!

65. — Trăiască Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Romîn! Trăiască guvernul Republicii Populare Romîne!

66. — Sub steagul lui Marx, Engels, Lenin, Stalin, sub conducerea partidului, înainte spre victoria socialismului în patria noastră scumpă, Republica Populară Romînă!

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Romîn

Ramura industriei construcțiilor de mașini și a prelucrării metalelor și-a îndeplinit planul cincinal

Metalurgiștii din ramura industriei construcțiilor de mașini și a prelucrării metalelor au obținut, în cinstea zilei de 23 August, un nou succes: îndeplinirea planului cincinal în 4 ani și 6 luni.

Producția globală a acestui sector, prevăzută pentru 5 ani, a fost îndeplinită în proporție de 110,20 la sută.

Cea mai mare contribuție la îndeplinirea înainte de termen a planului cincinal au adus-o întreprinderile Direcției generale a construcțiilor de mașini și utilaj agricol cu o depășire de 43 la sută, cele din Direcția generală a bunurilor metalice de larg consum cu 13,8 la sută și întreprinderile Direcției generale a construcțiilor de mașini, motoare și piese de schimb care și-au depășit planul cincinal cu 12 la sută.

Sarcinile de plan privind creșterea productivității muncii în această perioadă au fost îndeplinite în ramura industriei construcțiilor de mașini și a prelucrării metalelor în proporție de 108,3 la sută. (Agerpres)

Grăbirea treierișului — sarcină de frunte

★

Au terminat treierișul

CORABIA (coresp. „Scînteii"). — Țăranii muncitori din comuna Ianca, raionul Corabia, îndrumați de organizația de bază, au terminat de curînd treierișul. Cele 3 arii din comună au fost bine amenajate. Sfatul popular comunal s-a ocupat îndeaproape de organizarea cetelor, astfel ca batozele să treiere din plin. Țăranii muncitori și-au cărat recolta la arie și au făcut-o stoguri.

Datorită acestei organizări, la cele 3 batoze s-au depășit zilnic normele de lucru. La aria nr. 3, de pildă, unde era responsabil țăranul muncitor Tudor Vancă, s-au treierat 27.000 kg. pe zi în loc de 13.000 cît este norma batozei. În ziua de 4 august comuna Ianca a terminat treieratul grîului. A doua zi au mai terminat treierișul și comunele Ștefan cel Mare și Urzica.

Roadele aplicării metodelor înaintate

CLUJ (coresp. „Scînteii"). Membrii gospodăriei colective „Brazdă nouă" din comuna Urmeniș, raionul Sărmaș, au treierat o parte din recolta de grîu din anul acesta. Ei au obținut peste 3.000 kg. grîu la hectar. Pentru a obține această recoltă bogată, colectiviștii au aplicat reguli agrotehnice înaintate. Grîul a fost semănat cu mașina în toamnă în teren bine pregătit cu tractoarele de la S.M.T., iar în primăvară a fost plivit la timp de buruieni.

De pe primele 8 ha. treierate, întovărășirea agricolă „Vasile Roaită" din comuna Sărmaș a obținut cîte 2.500 kg. grîu la hectar.

Recolte bogate de grîu au obținut și acei țărani muncitori cu gospodărie individuală care au urmat sfatul agronomilor și au aplicat metode agrotehnice înaintate. Astfel, țăranul muncitor Soos Ludovic din Sărmaș a obținut 2.500 kg. grîu la hectar.

★ ★

Noaptea, la arie

BRĂILA (coresp. „Scînteii"). — S-a înserat. Zumzetul înfundat al batoze. și larma glasurilor sînt semne că se mușcește fără răgaz. Deodată, aria din marginea satului Lacu-Sărat e inundată de lumină. S-au aprins becurile electrice: două aproape de platforma batozei, unul la electro-motor, cîteva înșirate pe marginea ariei. Începe lucrul de noapte. Schimbul de zi a treierat 22.000 kg. grîu. Delegatul de batoză, tov. Ștefan Dumitrescu, îndeamnă pe țăranii muncitori să-și organizeze mai bine munca: să se schimbe mai repede căruțele la batoză, să se arunce pe două părți, cei doi coșari să vire uniform snopii în val, pentru ca batoza să nu aibă zmuciturі ș.a.

Pe multe arii din raionul Brăila, treierișul cerealelor nu încetează nici noaptea. La aria din comuna Racovița, rețeaua de curent electric este prea departe, dar țăranii muncitori au instalat pe arie felinare și au organizat treierișul de noapte. Căratul snopilor nu încetează nici o clipă. Țăranii muncitori au făcut stoguri pe arie și acest fapt le înlesnește munca la batoză. De aceea, la aria nr. 1 a comunei Racovița se treieră peste 32.000 kg. grîu într-o zi și o noapte, depășindu-se astfel norma batozei.

Aceleași posibilități — rezultate diferite

BÎRLAD (red. ziarului „Steagul Roșu"). Comunele Rugînești și Păunești, din raionul Adjud, sînt învecinate, cu condiții de sol și climaterice asemănătoare. Rezultatele obținute însă la recoltat, treierat și dezmiriștit sînt cu totul diferite.

În comuna Rugînești s-a cărat la arie aproape întreaga recoltă și treierișul se desfășoară din plin. De asemenea, s-a dezmiriștit o suprafață de 215 ha. În comuna Păunești, în schimb, nu se folosește întreaga capacitate de lucru a batozelor și de aceea s-a treierat abia 9% din recoltă.

Succesele obținute în comuna Rugînești se datoresc faptului că organizația de bază, comitetul executiv al sfatului popular comunal și tehnicianul agronom, D. Bordea, s-au preocupat cu toată răspunderea de organizarea muncii și de antrenarea țăranilor muncitori în întrecerea patriotică pentru grăbirea strîngerii recoltei. O mare atenție s-a acordat popularizării fruntașilor la strîngerea recoltei, la cărat la arie și treieriș. Fruntașe în întrecerea patriotică sînt circumscripțiile nr. 18 și 19, de care răspund președintele comitetului executiv al sfatului popular comunal, tov. Radu Pletea, și deputatul Leonida Jitaru. Acum țăranii muncitori din comuna Rugînești lucrează de zor să termine treieratul pînă la 15 august.

★

Și în comuna Păunești s-a întocmit un plan de măsuri pentru campania de recoltare. Dar măsurile prevăzute n-au fost îndeplinite. Tov. N. Duman, președintele comitetului executiv al sfatului popular comunal, nu s-a preocupat de antrenarea deputaților și a fruntașilor în munca de lămurire a țăranilor muncitori, ci a socotit că va putea face totul de unul singur. Secretarul sfatului popular, tov. Constantin Bîra, și ceilalți salariați, toată ziua întocmesc situații. Nici organizația de bază din această comună nu acordă atenția cuvenită treierișului. Din cauză că cetele nu sînt bine organizate, batozele nu treieră cu întreaga lor capacitate. Panoul destinat popularizării întrecerii patriotice stă nefolosit de foarte mult timp.

Este necesar ca comitetul raional de partid și sfatul popular raional să îndrume și să sprijine organizațiile de bază și sfaturile populare să intensifice munca de lămurire și să organizeze temeinic munca la arie, după exemplul comunelor fruntașe, în vederea grăbirii ritmului treierișului în toate comunele din raion.

Sosirea la București a trimisului extraordinar și ministru plenipotențiar al Republicii India

La 7 august a.c. a sosit la București trimisul extraordinar și ministru plenipotențiar al Republicii India în Republica Populară Romînă, Rajeshwar Dayal.

La sosirea în București, Rajeshwar Dayal a fost întîmpinat de Caius Frantescu, director ad-interim al Protocolului din Ministerul Afacerilor Externe, și de Ion Moruzi, director ad-interim în Ministerul Afacerilor Externe. (Agerpres)

Prin orașele și raioanele patriei

Pitești — oraș în plină înflorire

Înainte de a intra în Pitești, pe șoseaua care vine dinspre Curtea de Argeș, zărești, de departe, clădirile masive ale unei fabrici. Chiar din mijlocul halelor, răsare, înălțîndu-se spre cer, un turn: castelul de apă. Deasupra lui strălucește în lumina soarelui o uriașă stea roșie. Aici se află una dintre cele mai mari întreprinderi ale regiunii: fabrica de tananți „Argeșul", care, în anii cincinalului, a intrat în funcțiune printre primele unități industriale.

„Pe la începutul lui 1949 — povestește Dumitru Neacșu, unul din muncitorii care lucrează în întreprindere chiar din timpul construcției — locul acesta, unde pulsează azi cu putere viața, era pustiu. Ici-colo se cultiva trifoi sau lucernă. Dar acum... — și privirile lui Neacșu se îndreaptă spre turnurile svelte care străjuie halele mari ale fabricii — acum munca noastră dă aici roade bogate. Procesul de producție în fabrică este aproape în întregime mecanizat".

Pentru muncitorii fabricii de tananți s-au construit pînă acum 12 apartamente, chiar lîngă blocul care adăpostește administrația întreprinderii. Alți muncitori și-au construit locuințe individuale în cartierul Găvana, la vreo 200 m. de fabrică. Acolo își are casa și Dumitru Neacșu. O locuință sănătoasă, încăpătoare, cu ferestre largi și cu un cerdac primitor. Și-a ridicat-o cu credit primit de la stat.

Cutreierînd străzile Piteștiului vezi o mulțime de lucruri noi.

Orașul acesta e reședința uneia din cele mai bogate regiuni ale țării. Prin el trec, spre celelalte orașe ale țării, vagoane de petrol și cărbune, sute de tone de fructe, conserve, siropuri, dulcețuri, cantități masive de fire de bumbac, încălțăminte, produse metalice și din lemn.

Iată clădirea întreprinderii I.C.M. Pitești. Pe timpul burgheziei, două barăci de scîndură adăposteau munca celor cîțiva lăcătuși și fierari îmbrăcați aproape în zdrențe care se chinuiau la mașini din cele mai vechi și mai inapoiate. Aici s-au clădit o turnătorie, o hală de montaj, un atelier de strungărie. Multe operații sînt mecanizate. S-au construit pentru muncitori 12 locuințe individuale.

Același lucru se poate spune și despre fabrica „Metalurgica"-Pitești. În locul unei vechi dărîmături se ridică azi ateliere moderne de lăcătușerie și strungărie, o construcție nouă pentru depozitarea produselor finite. Tot așa, s-a ridicat, din cenușă și ruină, fabrica textilă „11 Iunie". Lîngă halele moderne, în care lucrează sute de mașini, se află cele două clădiri ale creșei întreprinderii, policlinica și celelalte construcții social-culturale.

Înflorirea economică a regiunii a dat un nou avînt și vieții orașului.

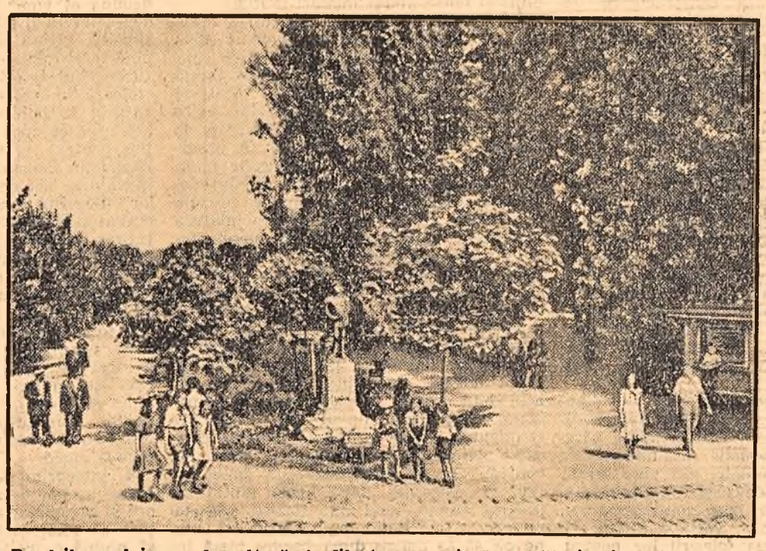
În locul magherniței care adăpostea dughenile și circiumile din centru s-au deschis 3 mari magazine universale. Vitrine largi, frumos aranjate, prezintă sute de articole de comerț.

Viața culturală a Piteștiului cunoaște de asemenea o continuă dezvoltare. În Pitești funcționează un Teatru de Stat, cunoscut în toată țara. Acum se apropie de sfîrșit lucrările pe șantierul noii clădiri a teatrului. Va fi una din cele mai moderne construcții de acest fel din țară. Alături de clădirea teatrului se află biblioteca regională.

O mîndrie a piteștenilor este și noul parc. Pe malul Argeșului, pe locul unui vechi maidan, prin grija deputaților sfatului popular orășenesc, s-a amenajat parcul de cultură și odihnă „Vasile Roaită". Împrejurul lui s-a construit un drum de fier, care măsoară 2 km. și pe care circulă un trenuleț. La intrarea parcului, în partea dreaptă, se află gara Pionierul. Pionierii sînt telegrafiști, șefi de gară, acari, conductori.

Trenul a pornit. La ferestre, copiii flutură batistele. Cei rămași pe peron le răspund. Cu cîtă bucurie privesc pionierii frumusețile parcului: strandul, stadionul, celelalte terenuri de sport, lacul pe care peste cîteva minute vor face o plimbare cu bărcile, florile multicolore care împodobesc aleile.

...Și mai sînt multe, multe lucruri în orașul Pitești de azi, care n-au mai existat aci în trecut. Oraș uitat în timpul regimului burghezo-moșieresc, vegetînd în înapoiere economică, Piteștiul cunoaște azi, laolaltă cu toate orașele și raioanele țării, o puternică ridicare economică și culturală. Este progresul pe care îl asigură întregii țări poporul nostru, constructor liber și harnic.



Pe aleile noului parc de cultură și odihnă, grupuri de cetățeni vin adesea să-și petreacă în mod plăcut timpul liber.

D. MÎNCULESCU
I. SPĂLĂȚELU

Să grăbim treierișul și îngrijirea culturilor!

Partidul și guvernul au pus în fața oamenilor muncii din agricultură sarcina de mare însemnătate de a obține o recoltă de 10 milioane tone grîu și porumb, producții sporite la toate culturile. Realizarea acestei sarcini va aduce o puternică contribuție la ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc, la întărirea economică a patriei noastre.

Datorită muncii harnice a țărănimii muncitoare și a mecanizatorilor care au aplicat mai bine decît în alți ani metodele agrotehnice înaintate la semănat și îngrijirea culturilor, recolta de cereale păioase este bună în majoritatea regiunilor din țară, iar culturile prășitoare promit o recoltă bogată.

In condițiile din această vară, cînd cad ploi din abundență, fiecare zi și fiecare oră de întîrziere la seceriș și treieriș prricinuiește mari pagube de recoltă. De aceea, din partea celor ce muncesc pe ogoare se cere un efort deosebit pentru folosirea deplină a mașinilor de recoltare și treieriș, pentru folosirea fiecărei ore bune de lucru.

Dînd dovadă de spirit de răspundere și de inițiativă în îndeplinirea sarcinilor trasate de partid și guvern, organizațiile de partid și sfaturile populare din raionul Calafat au desfășurat o intensă muncă politico-organizatorică în vederea mobilizării țărănimii muncitoare la lupta pentru strîngerea recoltei la timp și fără pierderi. Țăranii muncitori au cărat zi și noapte recolta la arii, au folosit din plin batozele. In ziua de 6 august întreg raionul Calafat a terminat treierișul. Succese însemnate la treieriș se obțin în numeroase sate și unități socialiste din toate regiunile și raioanele.

Ritmul treierișului în ansamblu este însă nesatisfăcător în majoritatea regiunilor. Condițiile nefavorabile desfășurării normale a lucrărilor de recoltare impuneau ca organele și organizațiile de partid, sfaturile populare și organele agricole să îndrume și să sprijine pe oamenii muncii din agricultură ca să-și dubleze eforturile în vederea folosirii fiecărei ore bune de lucru. Or, în multe locuri activiștii de partid și de stat s-au situat pe poziția greșită de a aștepta încetarea ploilor mai multe zile la rînd, căutînd să motiveze lipsurile lor în desfășurarea muncii politice și organizatorice prin „condițiile obiective" create de ploi. Din această cauză, în regiuni ca Arad, Ploești, Galați ș.a. sute de batoze au treierat, în zilele cu vreme bună, cantități cu mult mai mici decît capacitatea lor de lucru.

Partidul și guvernul cer ca, în aceste zile, organele și organizațiile de partid de la sate, sfaturile populare și organele agricole să-și concentreze toate eforturile în direcția mobilizării și sprijinirii oamenilor muncii de pe ogoare pentru terminarea treierișului în timpul cel mai scurt.

Una dintre condițiile principale pentru îndeplinirea acestei sarcini de mare însemnătate economică și politică constă în organizarea temeinică a muncii la arii, încît să se folosească întreaga capacitate de lucru a batozelor și fiecare oră bună de lucru din zori și pînă-n noapte, iar acolo unde sînt posibilități să se creeze condiții ca să se treiere și noaptea. Țăranii muncitori să fie îndrumați să se ajute între ei pentru grăbirea căratului la arii, să formeze cete mari, bine închegate, care să poată asigura funcționarea continuă, din plin, a batozei. Președinții comitetelor executive ale sfaturilor populare comunale, secretarii organizațiilor de bază, delegații de batoză, tractoriștii și batozarii trebuie să ia măsurile cuvenite spre a se înlătura golurile de lucru la batoze din lipsa de snopi, pierderile de vreme cu scuturatul și mutatul batozelor; la toate batozele care au lățimea tobei de peste un metru să lucreze doi coșari.

Conducerile stațiunilor de mașini și tractoare au datoria de a asigura menținerea în perfectă stare de funcționare a tuturor batozelor și tractoarelor. Nu pot fi admise stări de lucruri ca aceea de la S.M.T. Brînceni, regiunea București, unde, datorită reparațiilor de mîntuială, o parte din tractoare se defectează des și batozele stau zile întregi nefolosite. Direcția Generală S.M.T. din Ministerul Agriculturii și Silviculturii și organele sale regionale trebuie să controleze cu toată răspunderea activitatea S.M.T.-urilor în această campanie pentru a se interveni imediat acolo unde se semnalează defecțiuni în funcționarea tractoarelor și batozelor.

Organele și organizațiile de partid și sfaturile populare trebuie să sprijine cu o grijă deosebită gospodăriile agricole de stat și gospodăriile colective în organizarea muncii la arie după metoda Brediuk, metodă care contribuie la grăbirea treierișului.

Strîngerea fără pierderi a recoltei de cereale constituie una din etapele principale ale luptei pentru o recoltă bogată. Dar, odată cu aceasta, oamenii muncii de pe ogoare trebuie să continue munca de îngrijire a culturilor prășitoare pentru asigurarea unei recolte bogate de porumb, floarea-soarelui, sfeclă de zahăr, bumbac, cartofi, legume, struguri etc. Nu trebuie uitat că polenizarea suplimentară la porumb și floarea-soarelui aduce un spor de 200—300 kg. la hectar.

Fiecare unitate agricolă socialistă și fiecare gospodărie individuală să-și folosească astfel forțele și mijloacele de muncă încît să poată executa lucrările agrotehnice care contribuie la sporirea producției culturilor prășitoare.

Multe gospodării colective, întovărășiri agricole precum și numeroși țărani muncitori cu gospodărie individuală acordă o mare atenție metodelor înaintate.

In unele raioane, organele de partid, de stat și agricole nu privesc însă cu destulă răspundere sarcina de a îndruma și controla felul cum se desfășoară lucrările de îngrijire a culturilor prășitoare și, din această cauză, o parte din ele sînt năpădite de buruieni. In raioanele Oltenița, Caracal, Călmățui, a treia prașilă la bumbac s-a făcut pe suprafețe restrînse. Prășitul sfeclei de zahăr a întîrziat mult în raioanele Negrești, Bîrlad, Giurgiu etc.

Condițiile atmosferice din acest an impun să se dea atenția cuvenită lucrărilor de îngrijire a culturilor. Este de datoria tuturor oamenilor muncii din agricultură să continue aceste lucrări.

Răspunderea pentru desfășurarea lucrărilor de treieriș și îngrijirea culturilor revine comitetelor executive ale sfaturilor populare. Ele trebuie să ia toate măsurile organizatorice necesare pentru buna organizare a muncii la arii, să îndrume pe țăranii muncitori să continue lucrările de îngrijire a culturilor.

Paralel cu executarea acestor lucrări, organele de stat au datoria să se preocupe de buna organizare a operațiilor de colectare, de transportarea zilnică a produselor strînse pe arii spre bazele de recepție, de preluarea produselor aduse de țăranii muncitori, de achitarea imediată a sumelor ce se cuvin producătorilor pentru produsele predate statului.

Comitetele regionale și raionale de partid au datoria să întărească îndrumarea și controlul pe teren în vederea răspîndirii metodelor bune de muncă și a înlăturării lipsurilor, asigurînd astfel o conducere concretă a agriculturii regiunii sau raionului respectiv.

In același timp, ele trebuie să îndrume organizațiile de bază ca să popularizeze și să extindă experiența și metodele de muncă ale fruntașilor recoltelor bogate, să demaște uneltirile chiaburilor care încearcă să lovească în interesele poporului muncitor.

Organizîndu-și mai bine munca pentru folosirea deplină a mijloacelor existente, lucrînd neobosit pentru recolte sporite la toate culturile, oamenii muncii din agricultură vor contribui la ridicarea nivelului de trai al celor ce muncesc de la orașe și sate, la întărirea economică a patriei noastre.

Cinste colectivelor fruntașe în întrecerea pentru acumulări

* *

Succese ale întreprinderilor bucureștene

Ridicarea rentabilității întreprinderilor bucureștene se concretizează într-o largă acțiune care urmărește să pună la dispoziția statului, pînă la sfîrșitul anului, acumulări peste plan în valoare de peste 304.500.000 lei, din care 140.009.648 lei pînă la 23 August. Muncitorii, inginerii și tehnicienii se străduiesc să îmbunătățească procesele de producție, să extindă mișcarea inovatorilor, să îmbunătățească folosirea tehnicii. In întreprinderile din București s-au ținut în ultima vreme numeroase consfătuiri de producție în care s-a analizat amănunțit posibilitatea de sporire a acumulărilor.

Din contabilizarea beneficiilor realizate peste plan pînă la 1 august reiese că 10 întreprinderi din Capitală, „Mao Tzedun", „Metaloglobus", fabrica de țigarete „București", „Semănătoarea", uzinele textile „7 Noiembrie", fabrica de mașini și aparataj electric „Clement Gottwald", fabrica de mezeluri „Mistrețul", întreprinderea de prelucrare a lemnului „Butoiul", fabrica de chibrituri „București", moara „Constantin David" au realizat acumulări peste plan în valoare de peste 11.095.000 lei.

(Agerpres)

180.000 lei acumulări peste plan

ARAD (coresp. „Scînteii"). — Muncitorii și tehnicienii fabricii de cherestea „Aradul" muncesc cu rîvnă în întrecerea socialistă pentru a întîmpina ziua de 23 August cu noi realizări în producție. Străduindu-se să obțină o productivitate sporită, colectivul acestei fabrici a dat, în luna iulie, peste plan, 482 m.c. cherestea de stejar, 83 m.c. cherestea de fag, 61 m.c cherestea diverse foioase și 1670 lăzi pentru ambalat fructe.

O contribuție de seamă la obținerea acestor realizări a adus brigada U.T.M. condusă de Elisabeta Kotroczo, care în cinstea zilei de 23 August și-a depășit zilnic sarcina de plan cu 35%.

Colectivul fabricii s-a angajat să dea patriei acumulări peste plan în valoare de 185.000 lei pînă la 23 August. Pînă la 1 august colectivul acestei întreprinderi a reușit să realizeze acumulări peste plan în valoare de 180.000 lei.

Realizările muncitorilor forestieri

SUCEAVA (coresp. „Scînteii"). — La combinatul forestier „Bernat Andrei" din Vatra Dornei muncitorii, tehnicienii și inginerii desfășoară o muncă entuziastă pentru a asigura statului cît mai multe acumulări peste plan. Prin reducerea consumului specific de materiale, a cheltuielilor de fabricație și întreținere în secții și prin folosirea mai rațională a utilajului, colectivul acestei întreprinderi a realizat pînă la sfîrșitul lunii iulie acumulări peste plan în valoare de 126.500 lei.

La realizarea acestor succese o contribuție însemnată au adus brigăzile gaeriștilor Ion Harena și Vasile Puian și ale retezătorilor mecanici Gheorghe Barnea și Dumitru Cernescu.

Vizite ale deputaților sirieni aflați în R.P.R.

Haled Bagdas și Farzat Mamliuk, deputați ai parlamentului sirian, care au sosit zilele trecute în Capitală, au vizitat o serie de întreprinderi și instituții din Capitală și provincie.

Însoțiți de deputați ai Marii Adunări Naționale, oaspeții au vizitat uzinele „23 August" și „Republica" din Capitală, Palatul Pionierilor, Rafinăria nr. 1-Ploești și cîteva exploatări petrolifere din valea Prahovei.

Cei doi deputați sirieni au fost întîmpinați de conducerea întreprinderilor și instituțiilor vizitate. Oaspeții s-au interesat de munca depusă de colectivele acestor întreprinderi și instituții, de activitatea obștească a muncitorilor și tehnicienilor, de preocupările tineretului din țara noastră.

Oaspeții au asistat de asemenea la finalele campionatelor europene feminine de canotaj academic de la Snagov.

(Agerpres)

Congresele sindicatelor muncitorilor din industriile ușoară și alimentară

In zilele de 6 și 7 august au avut loc lucrările celui de-al IV-lea Congres al Sindicatului muncitorilor din industria ușoară.

La lucrările congresului au participat tov. Liuba Chișinevschi, secretar al C.C.S., ing. Horațiu Atanasiu, prim locțiitor al ministrului Industriei Ușoare, Simion Ștefan, locțiitor al ministrului Industriei Ușoare, activiști sindicali, directori de întreprinderi, muncitori, tehnicieni și ingineri din întreprinderile industriei ușoare.

Tovarășa Maria Moraru, președinta prezidiului C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria ușoară, a prezentat darea de seamă asupra activității desfășurate de sindicat.

In urma discuțiilor delegații la congres au ales noul Comitet Central al Sindicatului muncitorilor din industria ușoară.

*

In aceleași zile s-au desfășurat lucrările celui de-al IV-lea Congres al Sindicatului muncitorilor din industria alimentară.

La lucrări au luat parte tovarășii Ion Dobre, secretar al C.C.S., Simion Babenco, prim locțiitor al ministrului Industriei Alimentare, Pascu Ștefănescu, Anton Moldoveanu și Gheorghe Mirică, locțiitori al ministrului Industriei Alimentare.

Tov. Andrei Constantinescu, președintele prezidiului C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria alimentară, a prezentat raportul de activitate. (Agerpres)

Sărbătorirea zilei marinei R.P.R.

Duminică, 7 august, poporul nostru a sărbătorit ziua marinei Republicii Populare Romîne.

La Constanța ziua marinei R.P.R. a fost sărbătorită festiv.

La ora 10, prin fața navelor militare aliniate în rada portului trece o vedetă rapidă pe bordul căreia se află tovarășii Gh. Apostol și general de armată Emil Bodnăraș, însoțiți de general locotenent L. Sălăjan, Gh. Safer, Stelian Moraru, general maior C. Mănescu, general locotenent I. Tutoveanu, contra amiral Mihai Nicolae, colonel Ion Gheorghe, Vintilă Marin, prim secretar al Comitetului regional P.M.R. Constanța, Tudose Vasiliu, președintele Sfatului popular al regiunii Constanța, C. Cîrțînă, membru în Biroul C. C. al U.T.M. Tov. general de armată Emil Bodnăraș felicită pe marinarii fiecărei nave cu prilejul zilei marinei R.P.R. Răsună uralele îndelungi ale marinarilor.

Oaspeții urcă apoi pe bordul navei școală „Mircea".

La bordul navei sînt prezenți colonel V. I. Perepelița, atașat militar adînterim al U.R.S.S., colonel Quintin S. Lander, atașat militar al S.U.A., locotenent colonel Mei Iun-sie, atașat militar al R. P. Chineze, locotenent colonel Milan Minici, atașat militar și al aerului al R. P. F. Iugoslavia, grp. cpt. J. S. Kennedy, atașat al aerului al Marii Britanii, maior Sadi Kocaș, atașat militar adjunct al Turciei, căpitan clasa I Branko Andrici, atașat militar adjunct al R.P.F. Iugoslavia.

De pe nava școală „Mircea" contra amiralul Mihai Nicolae, adresîndu-se tuturor echipajelor din rada portului, dă citire Ordinului ministrului Forțelor Armate ale R.P.R. cu prilejul zilei marinei.

Fanfara intonează Imnul de Stat al R.P.R.

De pe nave și de pe uscat, în semn de salut, se trag 21 de salve de artilerie.

Dinspre orizont, într-o viteză uimitoare, apare un grup de vedete rapide ce poartă drapelele R.P.R. și ale marinei militare. Săgetînd apele mării, vedetele rapide defilează prin fața navei școală „Mircea". In același timp, pe albastrul cerului trec în zbor stoluri de avioane. Sînt ostașii aerului care de ziua marinei aduc salutul lor ostașilor mării.

Venind de-a lungul țărmului, spre nava școală „Mircea" se îndreaptă apoi un grup de 7 bărci. Este ștafeta A.V.S.A.P. Străbătînd 2400 km. pe apele Mureșului, Bistriței, Siretului, Dunării, lacului Razelm și pe mare, ștafeta A.V.S.A.P. a adus marinarilor mesajul de dragoste și salut al membrilor Asociației voluntare pentru sprijinirea apărării patriei.

Pe bordul navei, conducătorul ștafetei predă mesajul de salut contra amiralului Mihai Nicolae.

Invitații la festivitate au făcut apoi un marș în larg cu nava școală „Mircea".

La țărm, în fața miilor de spectatori s-a desfășurat o serbare marinărească plină de voie bună cuprinzînd concursuri de bărci, tragere de parîmă cu bărcile, sărituri de pe trambulină și jocuri distractive marinărești.

După-amiază, în piața Ovidiu, parcul „Maxim Gorki" și pe faleză au avut loc serbări populare.

Seara, într-un cadru feeric, pe mare, s-a desfășurat carnavalul bărcilor cu jocuri de artificii.

*

Cu prilejul zilei marinei R.P.R. în Parcul de cultură și odihnă „I. V. Stalin" din Capitală, pe scenele teatrelor și ale estradelor special amenajate, zeci de mii de oameni ai muncii au ascultat conferințe despre marina noastră militară. Artiști amatori de la diferite formațiuni artistice din Capitală au prezentat spectatorilor cîntece și scenete muzicale din viața și munca marinarilor.

Seara a avut loc carnavalul nautic. Sub jocurile de artificii, pe cele trei estrade plutitoare, au fost prezentate programe artistice.

Adunări și serbări marinărești au avut loc și la Giurgiu, Timișoara, Iași și în alte orașe din țară.

(Agerpres)

Ajutor frățesc acordat de marinari romîni

Spre sfîrșitul lunii iulie vasul romînesc de transport „Libertatea" a făcut o cursă specială în R. P. Albania. In timp ce naviga în Marea Mediterană echipajul vasului a întîlnit o șalupă pescărească cu motor pe care curenții maritimi au smuls-o din portul Rhodos (Grecia) și au dus-o în larg la o depărtare de peste 42 mile. Șalupa avea motorul defect, iar pescarii, care rătăceau de șase zile în larg, lipsiți de hrană, pierduseră orice speranță de a fi salvați. Fără să întîrzie, marinarii romîni au remorcat șalupa și au dat pescarilor greci hrană și îmbrăcăminte. Apoi vasul s-a apropiat de portul Rhodos și i-a ajutat pe pescarii naufragiați să acostească. Cei doi pescari, Nicolaus Psaroulos și Emanoel Leondas, care lucrează la Institutul de cercetări piscicole din Rhodos, au mulțumit călduros membrilor echipajului romînesc. Direcția Generală a Navigației Civile din cadrul Ministerului Transporturilor Navale și Aeriene a trimis vasului „Libertatea" o scrisoare de mulțumire în care felicită echipajul comandat de Gheorghe Popescu pentru comportarea demnă de care a dat dovadă.

(Agerpres)

Sărbătorirea zilei minerului

Oamenii muncii din Valea Jiului au sărbătorit duminică ziua minerului. La Petroșani, în sălile clubului „Gh. Apostol" a avut loc o mare reuniune la care au participat numeroși mineri și tehnicieni fruntași. La reuniune au luat parte tov. Mihai Mujic, vicepreședinte al Prezidiului Marii Adunări Naționale, Ioan Mineu, ministrul Industriei Cărbunelui, Nicolae Schwartz, locțiitor al ministrului Cărbunelui, Viliam Suder, director general al Direcției generale a cărbunelui Valea Jiului. La Petrila, în spațiosul club construit în anii cincinalului, sute de mineri au venit împreună cu familiile lor pentru a lua parte la adunarea festivă.

Asemenea adunări festive au avut loc și la Aninoasa, Lupeni, Vulcan, Lonea, Uricani. In toate localitățile din Valea Jiului au avut loc pînă seara tîrziu serbări și petreceri cîmpenești.

(Agerpres)

Adunare consacrată luptei pentru interzicerea armelor atomice

Sute de cetățeni din Iași au luat parte la o adunare publică consacrată luptei pentru interzicerea armelor atomice și de distrugere în masă, organizată duminică dimineața în sala Teatrului Evreiesc de Stat de către comitetul regional de luptă pentru pace și filiala S.R.S.C.-Iași.

Prof. univ. Tiberiu Golgoțiu, prorectorul Institutului politehnic din Iași, a conferențiat despre „Hiroșima — 6 august 1945".

A rulat apoi filmul japonez „Copiii din Hiroșima".

(Agerpres)

Folosirea mai bună a timpului de lucru — importantă rezervă de sporire a acumulărilor

In întreaga țară oamenii muncii din întreprinderile industriale desfășoară întrecerea socialistă în întîmpinarea zilei de 23 August sub lozinca: „Să asigurăm patriei cît mai multe acumulări peste plan".

In întrecere, muncitorii și tehnicienii se străduiesc să îmbunătățească permanent organizarea muncii și a producției, să aplice metode înaintate spre a asigura sporirea productivității muncii — mijlocul principal pentru creșterea acumulărilor. Una din căile pentru obținerea unei înalte productivități a muncii o constituie folosirea deplină a timpului de lucru. Știința economică ne învață că, în esență, orice sporire a productivității muncii înseamnă economisirea timpului de lucru.

Socotim că sînt folositoare și pentru alte întreprinderi unele învățăminte în legătură cu folosirea timpului de lucru la uzinele metalurgice „Tudor Vladimirescu" din Capitală. Colectivul acestei întreprinderi a reușit în ultimul timp să-și îmbunătățească activitatea de producție, să-și îndeplinească și chiar să-și depășească sarcinile de plan; uzina ar putea dobîndi însă realizări și mai însemnate, deoarece dispune încă de mari rezerve interne mai ales în ceea ce privește folosirea timpului de lucru.

Uzina „Tudor Vladimirescu" este o întreprindere nouă, construită în anii regimului de democrație populară. Ea a fost profilată pentru producția în serie a batozelor și remorcilor și este înzestrată cu mașini și utilaje de înaltă tehnicitate aduse din U.R.S.S. sau construite de propria noastră industrie constructoare de mașini. In întreprindere lucrează muncitori și tehnicieni harnici și pricepuți. Colectivul se poate mîndri pe drept cuvînt cu succesele obținute în primul semestru al anului. Planul producției globale a fost îndeplinit pe această perioadă în proporție de 108,4%, iar cel al producției marfă în proporție de 101,7%. Față de perioada corespunzătoare a anului trecut, în primul semestru al acestui an producția de batoze a sporit cu 223,8%. Întrecerea socialistă a scos la iveală muncitori și tehnicieni fruntași ca Bertalan Dionisie, Popa Teofil, Ionescu Zamfir, Stoian Mircea și mulți alții, oameni care aplică metode înaintate de producție, se străduiesc să obțină de la mașini maximum ce pot da, se îngrijesc de buna organizare a muncii și, în primul rînd, știu să prețuiască și să folosească cu grijă timpul de lucru.

Iată, de pildă, pe tovarășul Bertalan Dionisie, strungar, unul din numeroșii muncitori din această întreprindere care economisesc în producție, nu numai minutele, dar și secundele. El vine întotdeauna ceva mai devreme de începerea lucrului și în acest timp controlează cu grijă mașina, o unge, verifică sculele și le așează în ordine, folosirii lor pentru întreaga zi de lucru. In cazul că are de executat mai multe operații într-o zi — și aceasta se întîmplă des — își pregătește sculele pentru fiecare operație în parte. Aceasta îi dă putința ca, în timpul lucrului, să albă la îndemînă toate cele necesare, să evite pierderi de timp, drumuri și chiar multe mișcări inutile.

In ultima vreme tov. Bertalan Dionisie strunjește flanșa suport de la frîna remorcii. La această piesă se execută cinci operații principale. Pentru fiecare flanșă el are normate 90 de minute. Aplicînd metoda așchierii rapide și lucrînd cu o viteză ridicată el a început să cîștige la fiecare piesă minute prețioase. A observat însă că pierde timp prețios la mandrinele auxiliare, în special prin modul defectuos al așezării pieselor brute, precum și a celor prelucrate. Pentru a înlătura aceasta, el a început să așeze piesele într-un mod nou: dimineața, sau la începerea operației, el își stivuiește piesele semifabricate lîngă strung. După primele operații, pe care le execută consecutiv, el așează piesele pe un platou pus chiar pe cutia de viteză a strungului. După ce a executat operațiile la întregul lot de piese, începe operațiile următoare. De astă dată așează piesele pe o scîndură instalată pe capul din dreapta al patului strungului. Odată terminate ultimele operații, piesele sînt puse direct pe masa de control. Cît de important este acest lucru, în aparență „mic", arată faptul că înainte vreme, cînd nu folosea această metodă de așezare a pieselor, el era nevoit să se aplece după fiecare piesă în parte; totalizate aceste simple mișcări — aplecările inutile — îl făceau să piardă în medie **circa 15% din timpul unei zile de lucru!**

Tot în scopul reducerii timpilor auxiliari, pentru fixarea pieselor în universalul strungului Bertalan Dionisie și-a construit niște inele distanțiere care-l ajută să economisească și la această operație minute prețioase. Folosind cu grijă timpul de lucru strungarul Bertalan Dionisie a reușit să strunjească o flanșă în numai 15 minute în loc de 90 de minute. Economisind timpul și sporind pe această bază productivitatea muncii el și-a mărit simțitor și cîștigul: în medie el realizează lunar un cîștig de 1.200 lei. Asemenea lui mulți alți muncitori, folosind din plin timpul de lucru, sporesc necontenit productivitatea muncii.

Sînt însă în întreprindere și muncitori care își irosesc o bună parte a timpului de lucru, datorită lipsurilor în organizarea locului de muncă sau chiar plimbărilor fără rost. Unul din aceștia este și strungarul Dragomir Constantin. Mai întotdeauna el vine mai tîrziu la întreprindere; lucrul îl începe de asemenea cu întîrziere, lăsînd să treacă multe minute pînă la pornirea mașinii. Nu sînt rare cazurile cînd datorită faptului că nu-și controlează de la început mașina și n-o unge, aceasta se defectează în timpul producției, ceea ce duce la pierderi de timp prețios pentru repunerea ei în funcțiune. Dragomir Constantin nu se preocupă îndeajuns nici de buna îngrijire a sculelor. Datorită felului defectuos în care își organizează munca el nu folosește efectiv pentru producție decît 60-80% din timpul de lucru; ca rezultat, el obține o productivitate scăzută, iar cîștigul pe care-l realizează este cu mult mai mic decît acel pe care-l obține strungarul Bertalan.

A folosi bine timpul de muncă înseamnă însă nu numai a evita pierderile de timp, a lucra integral cele 480 de minute ale zilei de muncă, ci și a lucra cu maximum de randament în aceste ore de producție — în primul rînd prin aplicarea experienței înaintate, a metodelor de muncă rapide.

In întreprindere există mulți muncitori care, lucrînd după metode rapide de lucru și organizîndu-și temeinic munca, reușesc să folosească bine timpul de lucru, **să obțină o înaltă productivitate a muncii.** Dar, pe lîngă aceștia, sînt și muncitori care, chiar în cele mai bune condiții ale organizării procesului de producție, nu reușesc să folosească cu maximum de randament timpul de lucru, tocmai din cauză că nu lucrează după metode înaintate. De aici rezultă marea însemnătate a extinderii sistematice a experienței înaintate, a ridicării tuturor muncitorilor la nivelul fruntașilor — imensă rezervă internă de îmbunătățire a folosirii timpului de lucru, de creștere a productivității muncii.

In uzină sînt unii muncitori care mai lipsesc nemotivat de la lucru. Numărul acestora s-a micșorat și se micșorează lună de lună. Totuși, adunate la un loc, lipsurile nemotivate totalizează însemnate ore de producție pierdute. Un calcul sumar arată că dacă în primul semestru al anului nu s-ar fi înregistrat nici o absență nemotivată, uzina ar fi putut produce cîteva batoze în plus. Iată ce imensă rezervă internă reprezintă pentru întreprindere întărirea disciplinei socialiste a muncii, iată ce rezultate concrete, practice, ar avea îmbunătățirea muncii politice duse de organizația de partid și de fiecare comunist în parte pentru dezvoltarea atitudinii socialiste față de muncă!

*

In uzina „Tudor Vladimirescu" sînt însă și alte cauze, legate direct de activitatea conducerii tehnico-administrative, care duc la folosirea incompletă a timpului de lucru.

— In sectorul nostru — ne povestește lăcătușul șef de echipă Sava Gheorghe din sectorul remorci — în primele 15 zile ale fiecărei luni se lucrează doar 5-6 ore pe zi, uneori și mai puțin. In ultimele zile ale lunii dăm însă „asaltul". In timp ce în prima parte a lunii se pierd multe ore, spre sfîrșitul lunii se fac ore suplimentare, mașinile sînt supra-încărcate, calitatea produselor lasă de dorit.

Practica „muncii în asalt" s-a înrădăcinat adînc în această uzină. Neîndeplinirea ritmică a sarcinii de plan în secțiile prelucrătoare, lipsa decalajului necesar între planul de producție al atelierelor tîmplărie-mecanică, tîmplărie-manuală și cel de montaj-final, precum și între lăcătușerie-montaj creează gîtuiri în secțiile de montaj. Serviciul producției nu urmărește după fluxul tehnologic piesele în fabricație în secțiile prelucrătoare ci numai sosirea acestora la montaj-final. Slaba coordonare dintre diferitele sectoare de activitate și în primul rînd urmărirea îndeplinirii planului numai la principalele piese face ca în sectorul montaj să se piardă timp prețios în prima parte a lunii. De exemplu în primele 20 de zile ale lunii iulie în secția montaj-remorci s-a realizat numai un sfert din întreaga producție lunară, iar restul de 75% a fost realizat în ultimele 10 zile. Cîte ore prețioase de producție s-au pierdut numai în primele două decade ale lunii în acest sector din cauza slabei organizări a muncii!

Un factor de irosire a timpului de lucru este și lansarea cu întîrziere în fabricație a unor piese, căci aceasta creează greutăți în asigurarea decalajului necesar dintre secțiile prelucrătoare și cele de montaj. In ultima vreme, conducerea întreprinderii a luat măsuri de centralizare a serviciului de lansare a lucrului. Experiența acumulată în ultimele zile arată că existența unui servici central pe uzină de lansare a lucrului poate înlătura în parte deficiențele existente pînă acum în acest domeniu.

*

Timpul de lucru ar putea fi folosit mai bine la uzinele „Tudor Vladimirescu", iar activitatea muncitorilor și tehnicienilor de aici ar fi mult mai rodnică dacă colectivele de întreprinderi cu care uzina are plan de colaborare ar respecta disciplina contractuală, ar aproviziona-o în termen cu piesele comandate. Or, multe din aceste întreprinderi nu respectă prevederile contractelor, trimit cu întîrziere piesele sau chiar nu respectă sortimentele. In primul semestru al anului, combinatul metalurgic Reșița n-a livrat decît 30—40% din piesele prevăzute în contract.

Calitatea necorespunzătoare a pieselor primite de la unele întreprinderi duce de asemenea la o însemnată pierdere de timp. De foarte multe ori, după ce piesele turnate la uzinele „7 Noiembrie" din Craiova — principalul furnizor de piese turnate din fontă pentru batoză — au fost prelucrate, se constată că au fisuri, devenind pur și simplu rebuturi. Valoarea pieselor care au fost aruncate la rebut în primul semestru al anului — piese trimise de uzinele „7 Noiembrie" din Craiova — se ridică la peste 328.000 lei. Zeci de muncitori au lucrat la numeroase mașini sute de ore la prelucrarea acestor rebuturi, care au fost apoi date la retopit. Oare muncitorii și tehnicienii acestor uzine, în frunte cu conducerile lor tehnico-administrative, cu organele sindicale și organizațiile de partid, nu și-au pus niciodată întrebarea cîte greutăți cauzează ei întreprinderilor cărora le furnizează rebuturi?

— Din cauza pieselor supra-dimensionate — ne arată strungarul Ducu Florea — noi pierdem adesea foarte mult timp. Buloanele arcului ne vin deobicei mai lungi cu cel puțin 25—30 de milimetri. Un strungar bun poate să prelucreze pe zi circa 16 bucăți. O mare parte din timp el o pierde însă cu tăierea acestor buloane la lungimea necesară. Dacă aceste piese ne-ar veni la lungimea indicată, fiecare strungar ar putea lucra în plus cel puțin 4—5 bucăți, fără să mai vorbim de economia de metal care s-ar putea realiza. Mult timp pierdem și cu strunjirea butucilor pentru remorcă. Eliminarea adausurilor prea mari la piesele turnate sau forjate ne-ar da posibilitatea să cîștigăm sute de mii de ore de muncă.

Unele piese componente ale remorcii care se fabrică la uzina „Tudor Vladimirescu" sînt primite prin plan de colaborare de la alte uzine. Ambutizarea și găurirea genților, de pildă, necesită anumite utilaje pe care nu le are această uzină. Cele cinci găuri pentru formarea spițelor și ușurarea genții se execută cu ajutorul unei matrițe de dimensiuni mari și cu randament sporit. De cîtva timp însă, uzinele „Steagul Roșu" au trimis gențile fără aceste găuri. Întreprinderea „Tudor Vladimirescu" a fost nevoită să execute aceste găuri prin uzinare cu șpan și prin tăierea cu aparatul de sudură, operație greoaie, care duce la pierdere de timp, la scăderea productivității muncii.

Folosirea timpului de muncă într-o întreprindere depinde însă nu numai de colectivul întreprinderii respective și de cele cu care ea are plan de colaborare — ci și de munca organelor economice centrale. Pentru o serie de lipsuri existente la uzina „Tudor Vladimirescu" răspund și unele direcții generale din cadrul Ministerului Industriei Metalurgice și Construcțiilor de Mașini. Există încă serioase deficiențe în emiterea repartițiilor de materiale către fabrică. Pentru executarea genților pentru remorci, de exemplu, organele ministerului nu au emis repartiții ca sarcină de plan pe produs întreprinderilor „Steagul Roșu", „Strungul" și „Ernst Thälmann" din Orașul Stalin ci au socotit în mod cu totul greșit că este îndeajuns să se facă aceasta în tonaj — ceea ce a dus la tărăgănarea livrării acestor produse.

*

La întreprinderea „Tudor Vladimirescu" ca și la alte întreprinderi există uriașe rezerve interne de îmbunătățire a folosirii timpului de lucru. Este necesar numai ca aceste rezerve interne să fie scoase la iveală și puse în slujba producției. Acest lucru stă în mîna fiecărui muncitor și tehnician în parte — depinde în primul rînd de răspîndirea experienței înaintate, de mai buna organizare a muncii în întreprindere. Iar folosirea mai bună a timpului de lucru înseamnă mai multe produse, mai multe acumulări peste plan în interesul dezvoltării economiei și ridicării nivelului de trai al poporului.

N. BIVOLU

Duminică, în minunatul oraș al Festivalului

(prin telefon de la trimisul nostru special)

VARȘOVIA 8 august. — Zi de sărbătoare, duminică. Zi obișnuită în minunatul oraș al Festivalului, unde fiecare zi e sărbătoare.

Deobicei, acl, dimineața începe cu întrebarea: unde mergem azi? Nu e ușor: simplul anunț al programului unei zile cuprinde pînă la 12 pagini tipărite. Iată, azi — 7 august, sînt fel de fel de întîlniri: întîlniri între tineret cu personalități ale lumii științifice, care muncesc în domeniul utilizării pașnice a energiei atomice; întîlniri ale delegaților străini cu tineretul polonez, varșovian; excursii cu autobusele de-a lungul Varșoviei și în bărci, pe Vistula; vizite la Palatul culturii și științei; vizite la muzeele varșoviene. Sînt apoi programele artistice, concursurile internaționale de pian, vioară, violină, cîntece folclorice, dansuri folclorice, dansuri clasice etc. Dar pentru duminică dimineață alegerea a fost făcută de mii de oameni la fel: Ziua tineretului polonez. Toți merg la demonstrația din piața Stalin.

A fost o demonstrație neobișnuită. Închipuiți-vă vasta piață Stalin din Varșovia — cam de două ori mai mare decît piața Stalin din București — vuind ca o mare: varșovieni, oaspeți străini — mare multicoloră, zgomotoasă, densă, care tîntuiește locului minute în șir automobilele în așteptarea începerii demonstrației.

Demonstrația începe... Copii, uruit de tobe, cravate roșii fîlfîind în vînt, ochi care în zadar încearcă să păstreze „seriozitatea marșului". În capul coloanei — un grup de copii în vîrstă de 11 ani, născuți în aceeași zi: ziua eliberării Poloniei. Copiii descoperă în tribune pe negrii, le zîmbesc; alte zîmbete le răspund din tribune — și Francisc din Hamburg cu aparatul de fotografiat la ochi încearcă să fixeze pe peliculă scena. Oare, întors în țară, fotografia asta nu va spune nimic familiei, prietenilor lui? Iată membrii Uniunii Tineretului Polonez, cu steaguri, flori, lozinci, care adresează fierbinte chemare către prieteni: pace! Un tunet de aplauze cutremură tribunele... O tînără italiancă, Irena Baraldi, asvîrle buchete de flori și strigă din răsputeri: „Vivat Polonia, trăiască minunatul său tineret". Vrea să se repeadă spre demonstranți; tribunele arhipline protestează — și înflăcărata Irena, descumpănită, tace o clipă... parcă vrea ceva, caută parcă. Și dînd cu ochii de Halina Paryșek, interpreta poloneză, se precipită spre ea: o îmbrățișează și o sărută, iar delegații italieni fac cerc împrejur. Cunosc cu toții, italienii, povestea Halinei, această fată micuță, plăpîndă, încărunțită la 25 ani: părinții — uciși de nemți; ea — cerșetoare pe străzile Varșoviei; apoi eliberarea... apoi cu greoiul tîrnăcop în mîna-i micuță, modest și harnic ostaș în armata reconstrucției. Statul polon a trimis-o mai tîrziu la școală. Astăzi, Halina este studentă la medicină. În cinstea Festivalului a luat toate examenele cu „excelent". N-ar fi trebuit să fie acum aci: o aștepta o frumoasă casă de odihnă pe țărmul Balticei. Dar singură s-a oferit să fie interpretă.

Orchestra cîntă dansuri populare: cracoviacul, poloneza... trec dansînd membrii ansamblurilor de amatori care au luat parte la concursurile Festivalului. Tribunele aplaudă, zîmbesc; sînt cunoștințe vechi: i-au întîlnit de zeci de ori pe scenele Festivalului... Și iată acum partea cea mai interesantă. Gazdele prezintă, cu vie ilustrație pe panouri, mari machete — felurite mașini-unelte și instrumente industriale — cuceririle lor: aspecte din dezvoltarea economică a Poloniei populare. Agitație în tribună: Kedar Hath, tînărul scriitor indian, se agită mai intens decît toți. El vrea să scrie un roman despre viața tineretului polonez — și cele ce vede îi furnizează material deosebit de bogat.

Un tînăr american fotografiază lozinca: „La noi nu există șomaj", purtată de constructorii de la Nowa-Huta; alții fotografiază noile tractoare poloneze sau frumosul car alegoric, simbolizînd electrificarea satului, sau pe maiștrii recoltelor bogate. Și e soare viu, strălucitor și orchestra cîntă vijelios, și tinerii polonezi trec veseli... Deodată, tribunele se golesc: oaspeții coboară în piață, își îmbrățișează gazdele, toți rîd, toți cîntă... Numai Rysiek Ligeza, tînărul polonez, este supărat...

— De ce ești supărat Rysiek?

Înaltă spre noi ochi de om profund nefericit: uite, nu se înțelege cu Ingred. Ingred e o frumoasă cu păr blond, cu ochi albaștri, din Germania occidentală. A văzut-o cînd a aplaudat veselă la teatru frumoasele costume ale fetelor cracoviene; a alergat la primul chioșc și i-a cumpărat o păpușă... o păpușă cu un costum cracovian. I-a dăruit-o. Dar crezi că ea, Ingred, l-a înțeles? Doar nu cunostea limba polonză...

Dar uite, zîmbește! Poate că totusi a înțeles...

...Vremea se scurge pe nesimțite; soarele a trecut, cumpăna înclină acum către miază-noapte. ...Ce facem? Uite, micul Robin Brown (14 ani) școlar la Liverpool ne invită să-l însoțim la finalele de tenis de masă. Băiețandrul acesta stringe de doi ani liră cu liră, vinzînd ziare, lustruind pantofi și închizînd ochii în fața cofetăriilor, ca să-și plătească trenul pînă la Varșovia. Iată, am ajuns: Palatul Științei și Culturii, una din frumoasele săli cu candelabre, marmură și ornamente în lemn. O mulțime de spectatori privește cu răsuflarea tăiată: joacă Angelica Rozeanu. Dublu femei, dublu mixt — încă două medalii de aur pe pieptul campioanei lumii.

Acum dublul bărbați: Reiter și Gantner (R.P.R.) contra perechii cehoslovace Stipek — Pojespal. Un meci interesant, dar greu pentru romîni... Stipek e campion al lumii: așa, voinic, pare oarecum greoi — dar cu paleta în mînă dovedește o uimitoare agilitate. Și Pojespal e un nume... Mingea micuță de celuloid zboară prin aer ca un proiectil: sînt clipe cînd vezi numai o dîră albă curbată deasupra mesei — iar țăcănitul paletelor pare un morse... ...Primul set: echipa romînă a învins. Lupta devine și mai înfrîptă, fiecare lovitură e obiectul unei arzătoare atenții din partea jucătorilor și a sutelor de spectatori. Al doilea set: 23—21 pentru cehi. Al treilea set: 26—24 pentru cehi. Spectatorii freamătă. Reiter are cîteva clipe o expresie de descumpănire: și Gantner parcă la fel, dar se silește să se stăpînească. O scurtă convorbire cu antrenorul („trageți mai mult, băieți!") și lupta reîncepe. Balanța întrecerii: 21—21, 22—22, 23—23... o lovitură decisivă — 29—27 pentru romîni! Ecoul aplauzelor furtunoase încă nu s-a stins cînd înfrîptă, pasionant, începe setul decisiv. Romînii conduc cu 16—10. Cehii însă, îi ajung din urmă. Acum e 20—19... un moment de ușoară neatenție la Pojespal și Reiter trage...

Încă două medalii de aur pentru romîni și apoi încă una. Angelica Rozeanu învinge cu 3—0 pe scoțiana Elliot...

...S-a făcut tîrziu. În Varșovia, lungile zile de august par neobișnuit de scurte iar nopțile, nopțile aproape că au pierit cu totul: iată numai de la orele 20 la 23 cite concerte, programe naționale etc. Program de gală al Germaniei, programe de gală ale Egiptului, Irakului, Libanului și Siriei. Zeci de spectacole de estradă. Romînia — cu un program național la Palatul științei și un concert la Filarmonica Națională, circul unguresc, circul sovietic, circul Pragăi. Apoi mai e perinița în toate piețele... minunate frumuseți la tot pasul și un singur regret: acela că n-ai 1.000 de ochi.

I. PURCARU

Tinerețe, dragoste de viață, bucurie! Iată ce se citește pe chipurile acestor fete care au defilat în coloana delegației R.P.R. la demonstrația deschiderii Festivalului.

Șefii reprezentanțelor diplomatice la Moscova în vizită la N. A. Bulganin

(de la corespondentul „Scînteii" la Moscova)

Duminică la prînz, președintele Consiliului de Miniștri al Uniunii Sovietice, tovarășul N. A. Bulganin, a oferit o mare recepție pentru șefii reprezentanțelor diplomatice acreditați la Moscova. Recepția a avut loc la vila Semenovskaia ce se află la circa 100 km. depărtare de Moscova.

Încă de la orele 14, pe minunata șosea asfaltată Kașirskaia, ce trece prin cîmpurile de holde coapte și prin splendidele păduri de mesteceni și brazi ce înconjoară Moscova încep să lunece — aducînd pe oaspeți — șiruri nesfîrșite de limuzine — „Zil"-uri sovietice, „Buick"-uri americane și alte mărci de mașini.

Vila Semenovskaia este de fapt un parc-pădure de o neasemuită frumusețe. Este o adevărată plăcere să te plimbi pe aleile ei frumoase, mărginite de brazi falnici și umbroși, prin poienile și pajiștele ei cu iarbă mătăsoasă, pe marginea lacurilor ei argintii. Pe aleea de intrare oaspeții sînt întîmpinați de N. A. Bulganin, N. S. Hrușciov, L. M. Kaganovici, G. M. Malenkov, A. I. Mikoian, V. M. Molotov, M. G. Pervuhin, M. A. Suslov; de A. B. Aristov, N. I. Beleaev, P. N. Pospelov, D. T. Șepilov, secretari ai C.C. al P.C.U.S. Conducătorii partidului comunist și statului sovietic salută cordial pe șefii ambasadelor și legațiilor, pe soțiile și copiii acestora, se interesează de starea sănătății lor și fac glume prietenești. Din depărtare se aud acordurile orchestrei.

Printre oaspeți se află ambasadorii extraordinari și plenipotențiari: Maung Ohn (Uniunea Birmană), A. J. Wouters (Belgia), Nguen Long Bang (R. D. Vietnam), Mario di Stefano (Italia), K.P.S. Menon (India), L. Bravo (Argentina), Ch. E. Bohlen (S.U.A.), D. Adilbiș (R. P. Mongolă), M. Prifti (R. P. Albania), D. Vidici (R. P. F. Iugoslavia), A. Rosenzweig Diaz (Mexic), J. B. K. Watkins (Canada), R. Subandrio (Indonezia), I. Avidar (Israel), Li San Cio (R. P. D. Coreeană); trimișii extraordinari și miniștrii plenipotențiari: S. Sreshthaputra (Tailanda), P. Torsteinsson (Islanda), F. Khani (Siria), A. Najjar (Liban), A. Meerch (Danemarca); însărcinații cu afaceri ad-interim: A. Etessami (Iran), M. Ahmad (Pakistan), N. A. H. Kedri (Egipt), D. Tunalighil (Turcia), A. Kaium (Afganistan), Ven Nin (R.P. Chineză), K. Seitz (R.D. Germană), Șt. Ducu (R.P.R.), S. K. Parrott (Marea Britanie), d-na M. Z. N. Witteveen (Olanda), J. Cech (R. Cehoslovacă), L. Petri (Suedia), J. Hallama (Finlanda), P. Borgen (Norvegia), J. Le Roy (Franța), J. Kovacs (R.P. Ungară), H. Grubmayer (Austria), J. Banak (R.P. Polonă), G. D. Kalutsis (Grecia), P. N. Tarvulanov (R.P. Bulgaria), A. Laboiri (Luxemburg), K. S. Shifferaw (Etiopia), P. Hunziker (Elveția).

N. A. Bulganin a salutat cordial pe V. Bakarici, șeful delegației Skupșcinei populare federative a R.P.F. Iugoslavia, și pe P. S. Lokanathan, secretarul executiv al comisiei economice și sociale O.N.U. pentru țările Asiei și Extremului Orient.

La recepția oferită de N. A. Bulganin au participat de asemenea numeroși oameni de stat și activiști pe tărîm social sovietici, precum și corespondenți ai presei sovietice și străine.

Pe una din alei, tovarășul Bulganin, însoțit de tovarășii Molotov și Pervuhin, este înconjurat de gazetari care îi fotografiază și îi filmează. Corespondentul agenției Reuter se adresează lui N. A. Bulganin și, în legătură cu vizita pe care împreună cu N. S. Hrușciov o va face în Anglia, îl întreabă: Ce vreți să vedeți în Anglia?

— Englezi — spune tovarășul Bulganin rîzînd. Asta-i cel mai important.

— Cu ce ocazie ați oferit această recepție neobișnuită? Niciodată n-au mai fost asemenea recepții — intervine alt corespondent.

— E duminică. Ne odihnim — răspunde tovarășul Bulganin. Și apoi, adresîndu-se tovarășului Molotov: Vedeți, Viaceslav Mihailovici, e duminică și ziariștii toț nu se lasă de lucru. Tovarășul Molotov spune glumind către ziariști: Asta-i adevărată încălcare a legilor muncii. Toți rîd.

...Se leagă repede discuții însuflețite. N. S. Hrușciov invită pe toți cei prezenți să viziteze parcul. Oaspeții străini și sovietici trec pe aleile umbroase, admiră luciul de oglindă al lacurilor. Printre copaci se văd hamace și confortabile fotolii împletite, iar pe lacuri — bărci și șalupe cu motor. Amatorii au la dispoziție unelte de pescuit.

Se aude de cîteva ori un sunet de goarnă. Tovarășul Bulganin invită la masă pe oaspeți. La mesele așezate între brazi, locurile sînt ocupate în scurtă vreme. Gazetarii se așează cu toții la aceeași masă. Aici se leagă discuții pe cele mai diferite teme. Corespondentul agenției americane United Press, gustînd un pahar de vin, spune tuturor că el a mai băut vin din acesta în cursul marii călătorii pe care a făcut-o prin Uniunea Sovietică, însoțind delegația agricolă americană care vizitează U.R.S.S. „Asemenea mese ca în colhozuri — spune el — n-am văzut niciodată".

Pe englezi îi interesează în aceste clipe mai mult decît orice meciul de fotbal dintre echipele „Wolwerhampton Wanderers" (Anglia) și „Spartak" (Moscova), care tocmai începuse. În curînd unul dintre corespondenți aduce vestea de la televizorul instalat în apropiere, sub un brad falnic: „1-0 pentru „Spartak"...

Începe concertul prezentat de un grup din cei mai de vază artiști sovietici, printre care artiștii poporului ai U.R.S.S. I. Kozlovski, S. Obraztov, M. Reizen, A. Ivanov. Răsună neîntrecut de frumos melodiile lui Rahmaninov, Șostakovici, Paganini, Ceaikovski, Rossini, Strauss, Puccini.

Deodată se face liniște. Tovarășul Bulganin s-a ridicat și invită pe oaspeți să-și umple paharele. El mulțumește în numele guvernului sovietic tuturor celor prezenți pentru participarea la recepție și spune că este foarte plăcut să petreci o zi într-o astfel de societate. Întîlnirea de astăzi, a spus N. A. Bulganin, oglindește spiritul de prietenie care a fost stabilit la Geneva și care a făcut posibilă o asemenea întîlnire.

În continuare, N. A. Bulganin și-a exprimat dorința să aibă loc tot mai des întîlniri de acest fel. N. A. Bulganin a toastat pentru întărirea prieteniei între reprezentanții tuturor țărilor care s-au întîlnit aici.

Toți se ridică și ciocnesc paharele. Răspunzînd în calitate de decan al corpului diplomatic, Maung Ohn, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Uniunii Birmane în U.R.S.S., a mulțumit guvernului sovietic pentru atenția pe care a manifestat-o față de corpul diplomatic. El a urat succes în întărirea prieteniei, în dezvoltarea înțelegerii reciproce în spiritul conferinței de la Geneva, în lărgirea legăturilor economice și culturale între toate țările din vest și est, nord și sud.

Tot timpul la masă, în convorbirile dintre diplomați și conducătorii guvernului sovietic a domnit o atmosferă veselă, prietenească.

La sfîrșitul mesei, tovarășul Bulganin se adresează oaspeților:

— Ei, acum Mikoian o să ne învețe să pridem peste.

Conducătorii sovietici și oaspeții se ridică și se împrăștie din nou prin parcul minunat. Mulți iau undițele și se îndreaptă spre lacuri. Tovarășul Molotov se plimbă și discută cu ambasadorul Statelor Unite, domnul Bohlen. N. A. Bulganin se întreține cu redactorul șef al ziarului „L'Humanité", André Stil.

Iată că tovarășul Molotov se apropie de lac într-un grup de diplomați. Urcă în barcă împreună cu ambasadorul Argentinei, Bravo. La vîsle și se depărtează de mal, strigînd „Dosfidania, dosfidania" către cei rămași, care le fac semne din mîini.

La celălalt capăt al lacului urcă în bărci tovarășul Mikoian și ambasadorul Bohlen. Tovarășul Mikoian a luat alături de dînsul pe membrii familiei ambasadorului american. Bohlen se întîlnește cu tovarășul Molotov în mijlocul lacului:

— Haideți să ne întrecem, domnule Bohlen — zice tovarășul Molotov, în timp ce cei de pe mal se uită și rîd cu veselie.

Tovarășul Bulganin spune vesel:

— Vreți să vedeți cerbi? Haideți cu mine.

Urcăm în mașini și pornim prin splendida pădure de brazi. Deodată N. A. Bulganin coboară. Merge împreună cu Bohlen și cu ambasadorul Italiei, printre brazi:

— Iată-i, iată-i! Se uită la dvs., domnule Bohlen — spune tovarășul Bulganin, arătînd spre cîțiva cerbi. N. A. Bulganin merge înainte, fluieră de cîteva ori. Zeci de cerbi, cu coarnele bogate, alături de o turmă întreagă de pui de cerbi, fug la 10-15 metri de noi.

— Ce frumoși sînt cerbii! spune Bohlen, uitîndu-se după turma ce se pierdea printre brazi.

Cînd ne-am înapoiat, zeci de oaspeți erau adunați pe o limbă de pămînt între două lacuri și cîntau un minunat cîntec popular rusesc. Printre ei se aflau tovarășii Hrușciov, Molotov, Malenkov, Kaganovici, Pervuhin, Șepilov, miniștri, mareșali, diplomați. Cineva începe să cînte un cîntec din Indonezia. Apoi din nou cîntece românești frumoase, cunoscute și iubite pretutindeni.

— Iată că aici s-a și organizat cercul de artiști amatori, spune tovarășul Bulganin, rîzînd.

Pînă la 8 seara a durat această întîlnire prietenească de neuitat, care s-a desfășurat sub semnul îmbucurătoarelor evenimente internaționale ce au avut loc în ultima vreme.

AL. CÎMPEANU

Ecourile din străinătate la lucrările sesiunii Sovietului Suprem al U.R.S.S.

R. P. CHINEZĂ

PEKIN 8 (Agerpres). — China nouă

În articolul său de fond din 7 august, consacrat raportului prezentat de N. A. Bulganin la cea de-a treia sesiune a Sovietului Suprem al U.R.S.S. cu privire la rezultatele conferinței de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri, ziarul „Jenminjibao" scrie că în acest raport sînt oglindite clar rolul considerabil și succesele politicii externe de pace a Uniunii Sovietice în apărarea păcii în întreaga lume. Popoarele din toate țările, care luptă pentru atenuarea încordării internaționale, pentru rezolvarea pe cale pașnică a problemelor internaționale și încetarea „războiului rece", scrie ziarul, sînt însuflețite de acest raport și îl sprijină cu căldură.

Poporul chinez salută cu căldură sprijinirea de către guvernul sovietic a inițiativei guvernului chinez cu privire la măsurile pentru îmbunătățirea situației în Asia și Extremul Orient. Eforturile guvernului sovietic, scrie ziarul, au un rol important în îmbunătățirea situației în Asia și Extremul Orient. În prezent, după conferința de la Geneva a șefilor guvernelor celor patru puteri, spiritul de colaborare manifestat la conferința de la Geneva creează posibilități deosebit de favorabile pentru îmbunătățirea situației care constituie o primejdie în Extremul Orient. Tratativele dintre R.P. Chineză și S.U.A., care au început la 1 august la Geneva la nivelul ambasadorilor, se desfășoară în condiții favorabile. Firește, subliniază ziarul, dacă cele două părți vor acționa în spiritul tratativelor și nu al forței, și vor da dovadă de năzuința cinstită de a se realiza o înțelegere, aceste tratative vor putea deschide perspective favorabile pentru rezolvarea problemelor Asiei și Extremului Orient.

S.U.A.

NEW YORK 8 (Agerpres). — TASS

Presa americană continuă să aprecieze în mod optimist declarațiile primului-ministru N. A. Bulganin la cea de-a treia sesiune a Sovietului Suprem al U.R.S.S. și ale președintelui Eisenhower în problema dezarmării.

Corespondentul agenției „United Press", Gonzales, transmite din Washington că după părerea purtătorilor de cuvînt ai guvernului american, președintele Eisenhower și premierul sovietic N. A. Bulganin „au netezit drumul către obținerea succesului în domeniul dezarmării".

„Evenimentele care s-au desfășurat rapid în schimbul de păreri dintre Washington și Moscova în problema dezarmării, scrie corespondentul, au luat o formă suficient de precisă pentru a sădi în cercurile oficiale speranța că în cursul tratativelor de la O.N.U. în problema dezarmării, care vor începe la New York la 29 august, se va putea face un bun început în domeniul inspecției.

La această conferință și ulterior la conferința de la Geneva a miniștrilor Afacerilor Externe al celor patru puteri, care va avea loc la 24 octombrie, Statele Unite își vor expune cele mai noi idei ale lor în domeniul dezarmării..."

Corespondentul subliniază că cuvintele lui N. A. Bulganin din raportul său, că „după cum just a subliniat președintele S.U.A., fiecare plan de dezarmare se rezumă la problema controlului și inspecției", precum și declarația sa, făcută în cuvîntarea de închidere, că planul propus de Eisenhower va fi studiat, au întărit speranța cercurilor oficiale din S.U.A. că cele două părți, după ce timp de mulți ani s-au aflat într-un impas, au ajuns la o înțelegere în ceea ce privește punctul de plecare".

Corespondentul ziarului „New York Times", Salisbury, scrie într-o știre din Washington: „În prezent, S.U.A., gîndindu-se la viitor, pornesc de la premiza unei mari probabilități a păcii și nu a războiului". După cuvintele lui Salisbury, aceasta înseamnă o schimbare a poziției, în comparație cu cea existentă cu un an în urmă.

Ziarul „New York Times" amintește de influența favorabilă pe care a avut-o punerea în libertate de către guvernul R.P. Chineze a aviatorilor americani, concomitent cu începerea tratativelor cu S.U.A. la Geneva și arată impresia favorabilă pe care a produs-o declarația lui N. A. Bulganin în legătură cu faptul că planurile lui D. Eisenhower în domeniul dezarmării sînt studiate de guvernul sovietic. „Așa dar, — „New York Times", — pronosticul pentru climatul internațional al momentului de față și al viitorului apropiat se rezumă se pare la următoarele: „limpede și cald".

FRANȚA

PARIS 7 (Agerpres). — Majoritatea ziarelor pariziene de sîmbătă au publicat darea de seamă transmisă de agenția France Presse, cu privire la ședința de închidere a sesiunii și conținutul hotărîrii Sovietului Suprem al U.R.S.S. în legătură cu raportul lui N. A. Bulganin, adoptată în unanimitate, precum și cuvîntarea de închidere a șefului guvernului sovietic.

În centrul atenției ziarelor pariziene se află pasajul din cuvîntarea de închidere a sesiunii Sovietului Suprem al U.R.S.S. în care se spune că guvernul sovietic nu a refuzat niciodată să examineze cu seriozitate nici o propunere pătrunsă de năzuința de a găsi căile de rezolvare a problemei dezarmării și, în special, că nu s-a dat în lături de la examinarea propunerii președintelui Eisenhower cu privire la schimbul de informații militare între Uniunea Sovietică și S.U.A. și cu privire la fotografierea reciprocă din avion a teritoriilor celor două țări.

„Le Monde" și alte ziare de seară relevă de asemenea pasajul din cuvîntarea de închidere a lui N.A. Bulganin, unde se spune că la Geneva au fost obținute rezultate pozitive datorită eforturilor comune ale șefilor tuturor celor patru delegații și că, deși au existat puncte de vedere diferite, președintele Eisenhower, Anthony Eden și Edgar Faure au manifestat bunăvoință și năzuința sinceră de a găsi un limbaj comun.

R. D. GERMANĂ

BERLIN 8 (Agerpres). — A.D.N.

Comentînd raportul prezentat de N. A. Bulganin, ziarul „Der Morgen" scrie că la rezolvarea problemei germane trebuie să se țină seama de faptul real al existenței celor două state germane. În afară de acesta, scrie ziarul, Bulganin a subliniat că germanii înșiși trebuie să aducă o contribuție la cauza rezolvării problemei germane printr-un acord intergerman.

Ziarul „National Zeitung" subliniază că pentru efectuarea unor alegeri cu adevărat libere și democratice, care ar duce la crearea unei Germanii unite, democratice și iubitoare de pace, este necesar ca cercurile guvernante din Germania occidentală să renunțe la acordurile de la Paris, să contribuie la slăbirea încordării în Germania occidentală, să fie gata **să încheie un acord pe întreaga Germanie și să ducă tratative cu R. D. Germană.**

Recepția oferită de A. P. Volkov și V. T. Lațis cu prilejul vizitei în U.R.S.S. a delegației parlamentare a Iugoslaviei

MOSCOVA 7 (Agerpres). — TASS

Cu prilejul vizitei în U.R.S.S. a delegației Skupșcinei Populare Federative a Republicii Populare Federative Iugoslavia, președintele Sovietului Uniunii al Sovietului Suprem al U.R.S.S., A. P. Volkov, și președintele Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S., V. T. Lațis, au oferit la 6 august o recepție.

La recepție au participat șeful delegației, Vladimir Bakarici, președintele Adunării Populare a Republicii Croația, membrii delegației: Vițko Kristulovici, Țvietin Miatovici, Boris Ziherl, Risto Antunovici, Vidoe Smilevski, Raja Nedelkovici, Djoka Paikovici, Pașko Romaț, Milian Neorici, Bosa Țvetici, Franjo Gaji, Slavko Papler, Franz Simonici, Halid Mesihovici, Greta Kavaj, Goiko Garcevici.

Au fost de asemenea de față D. Vidici, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P.F. Iugoslavia în U.R.S.S., și membrii ambasadei.

Din partea sovietică, la recepție au participat: V. A. Kucerenko, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.; S. F. Antonov, N. A. Dîgai, V. P. Eliutin, A. G. Zverev, V. P. Zotov, D. V. Pavlov, P. A. Iudin, miniștri ai U.R.S.S.; N. K. Baibakov, președintele Comisiei de stat a Planificării a U.R.S.S.; M. P. Tarasov, V. I. Kozlov, Ș. R. Rașidov, M. A. Ibraghimov; I. I. Paletkis, I. S. Kodița, K. M. Ozolin, T. Kulatov, N. Dodhudoev, Ș. M. Arușanian, A. Sarîev, O. V. Kuusinen — vicepreședinți ai Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S.; S. S. Biriuzov și I. S. Konev — mareșali ai Uniunii Sovietice; N. M. Pegov, secretar al Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S.; M. I. Nedelin, mareșal de artilerie; N. G. Palgunov, conducător responsabil al agenției TASS; V. F. Popov, președintele conducerii Băncii de Stat a U.R.S.S., și alte personalități.

Președintele Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S., V. T. Lațis, adresîndu-se delegaților Skupșcinei Populare Federative a Republicii Populare Federative Iugoslavia, a spus:

Dragi prieteni!

Venirea voastră în țara noastră marchează reluarea și adîncirea continuă a caldei prietenii tradiționale care a existat întotdeauna între popoarele noastre.

Popoarele Iugoslaviei și Uniunii Sovietice, a spus în continuare V. T. Lațis, au mers împreună cot la cot prin grelele încercări ale celui de-al doilea război mondial. În asemenea încercări se cunoaște adevărata prietenie a popoarelor. În prezent, a subliniat el, nu există nimic care să împiedice popoarele noastre să meargă din nou împreună pe calea construcției pașnice, pe calea înfloririi. Aceasta umple inimile noastre de bucurie, deoarece știm că această cale duce la un viitor minunat.

A luat apoi cuvîntul V. Bakarici care a mulțumit președintelui Sovietului Uniunii, A. P. Volkov, și președintelui Sovietului Naționalităților, V. T. Lațis, pentru cuvintele calde adresate lui și membrilor delegației, precum și pentru invitația de a asista la recenta sesiune a Sovietului Suprem al U.R.S.S. El a declarat că prezența membrilor delegației la această sesiune a fost utilă pentru ei nu numai pentru că au văzut cum lucrează Sovietul Suprem, ci și pentru că au constatat că toți deputații Sovietului Suprem au aprobat în unanimitate îmbunătățirea relațiilor dintre Iugoslavia și Uniunea Sovietică.

Pentru noi — a declarat V. Bakarici — aceasta are o însemnătate deosebit de mare, deoarece începînd din anul 1948 și pînă în ultimul timp am trecut printr-o perioadă foarte grea. Și ar fi nesincer să spunem că aceste zile tragice nu au lăsat nici un fel de urme.

Aceste relații noi, care se creează în prezent — a spus în continuare V. Bakarici — nu vor fi ca cele vechi. Relațiile noastre trebuie întemeiate pe o bază nouă. Dacă vom proceda astfel, ele pot deveni mai bune ca oricînd.

Șeful delegației iugoslave a subliniat că cel mai important pentru poporul iugoslav este faptul că oamenii sovietici sprijină pe deplin această politică a guvernului sovietic. În Iugoslavia această politică se bucură de o înaltă prețuire.

În continuare V. Bakarici a spus că sinceritatea cu care este dusă această politică corespunde celor mai bune tradiții ale leninismului revoluționar.

Cred — a declarat V. Bakarici — că am găsit aici definitiv un limbaj comun și că nu există nici un fel de motive ca relațiile noastre să nu devină în viitor din ce în ce mai bune.

Demisia cabinetului pakistanez

CARACI 8 (Agerpres). — Agenția France Presse anunță că primul ministru al Pakistanului, Mohammed Ali, a demisionat împreună cu întregul său cabinet. Demisia lui Mohammed Ali a intervenit în urma unui vot de neîncredere dat de grupul parlamentar din care face parte fostul premier pakistanez.

Situația cabinetului pakistanez condus de Mohammed Ali s-a agravat, ca urmare a ultimelor alegeri pentru Adunarea constituantă a Pakistanului, cînd partidul guvernamental — Liga Musulmană — a obținut abia 10 la sută din voturi, învingător în alegeri ieșind Frontul unit și partidul „Avami". Din acest moment, Mohammed Ali a încercat să-și consolideze poziția cu sprijinul Frontului Unit. Dar manevrele întreprinse de fostul premier pakistanez n-au dus la nici un rezultat. Divergențele ivite între el și conducerea partidului Liga Musulmană au grăbit demisia sa.

Vizita delegației parlamentare romîne în R. P. Ungară

BUDAPESTA 8 (Agerpres). — M. T. I. transmite:

La 6 august, delegația parlamentară romînă, condusă de Gheorghe Vidrașcu, membru în Prezidiul Marii Adunări Naționale a R. P. Romîne, a vizitat orașul Sztalinvaros. Delegația a fost însoțită de Jozef Nagyistok, vicepreședintele Adunării de Stat a R. P. Ungare, Jozsef Harustyak, membru al Prezidiului, Ferenc Herczeg, locțiitor al ministrului Metalurgiei, siderurgiei și industriei de mașini, precum și de Ștefan Cleja, ambasadorul R. P. Romîne la Budapesta, și de personalul ambasadei.

Delegația a vizitat clădirea sfatului local, căminul cultural, cinematograful, policlinica și combinatul siderurgic „Stalin". La hotelul „Steaua de aur" a avut loc un dineu oferit în cinstea delegației parlamentare romîne. S-a toastat pentru prietenia dintre popoarele ungar și romîn.

★

BUDAPESTA 8 (Agerpres). — M.T.I. transmite:

La 7 august, delegația Marii Adunări Naționale a Republicii Populare Romîne, în frunte cu Gheorghe Vidrașcu, membru în Prezidiul Marii Adunări Naționale a R.P.R., însoțită de Sandor Ronay, președintele Adunării de Stat a R.P. Ungare, Ivan Darabos, secretarul Prezidiului R.P. Ungare, Gyula Serflek, locțiitorul ministrului Agriculturii al R.P. Ungare, și Miklos Ribjanszki, locțiitor al ministrului Gospodăriilor de stat, precum și de un reprezentant al ambasadei R. P. Romîne la Budapesta, a vizitat cooperativa agricolă de producție „Înflorirea" de la Kisber Battyanpuszta și gospodăria de stat de la Babolna.

Plenara C.C. al Partidului Comunist din Indonezia

DJAKARTA 8 (Agerpres). — TASS transmite:

După cum relatează ziarul „Harian Rakjat", zilele trecute a avut loc o plenară a C.C. al Partidului Comunist din Indonezia. Secretarul general al Partidului Comunist din Indonezia, Aidit, a rostit o cuvîntare. Analizînd situația internațională și internă, el a subliniat importanța întăririi Frontului național, a ținerii alegerilor generale și a chemat masele largi muncitoare să nu admită crearea unui guvern reacționar.

Țara, a declarat Aidit, trece prin numeroase greutăți. În jurul formării noului guvern se desfășoară o luptă complicată. Trebuie să se facă tot posibilul pentru ca guvernul să fie creat pe baza democratică cea mai largă și ca din el să facă parte reprezentanții tuturor fracțiunilor parlamentare, inclusiv ai partidului „Mașumi" și partidului comunist.

În încheiere, Aidit a vorbit pe larg despre problemele educației comuniste a membrilor partidului.

Deschiderea conferinței internaționale pentru folosirea pașnică a energiei atomice

Mesajul lui N. A. Bulganin adresat președintelui conferinței

MOSCOVA 8 (Agerpres). — TASS transmite mesajul adresat de N. A. Bulganin președintelui conferinței tehnico-științifice internaționale pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice.

Domnului BHABA

GENEVA

Uniunea Sovietică, acordînd o mare importanță dezvoltării colaborării internaționale pe scară largă în domeniul folosirii marilor descoperiri științifice ale timpului nostru nu în scopuri de război și distrugere, ci în scopuri constructive, pentru binele omenirii, pentru ridicarea bunei stări și nivelului de trai al popoarelor, salută conferința tehnico-științifică internațională pentru schimbul de cunoștințe și experiență în domeniul folosirii energiei atomice în scopuri pașnice.

Guvernul sovietic își exprimă speranța că conferința va constitui un mare pas înainte pe calea dezvoltării colaborării științifice internaționale în domeniul aplicării energiei atomice în scopuri pașnice și urează conferinței tot succesul în înfăptuirea acestei sarcini nobile.

N. A. BULGANIN
Președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S.

7 august 1955.

La marea întîlnire internațională de la Geneva

Prin telefon,
de la trimisul nostru special

GENEVA, 8 august. — Geneva trăiește din nou atmosfera febrilă caracteristică marilor întîlniri internaționale. În pitorescul oraș scăldat de apele albastre ale lacului Leman au început, în dimineața zilei de 8 august, lucrările conferinței internaționale pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice.

Peste două mii de oameni de știință și tehnicieni — delegați și observatori — din 72 de țări s-au întîlnit, sub cerul ospitalier al Genevei, pentru a lua parte la această conferință științifică fără precedent prin caracterul și amploarea sa. Ei vor dezbate, timp de două săptămîni, căile utilizării pașnice a energiei nucleare și vor proceda la un amplu schimb de informații și de experiență în acest domeniu.

Niciodată încă o conferință a oamenilor de știință n-a cunoscut un atît de mare număr de participanți și o asemenea largă reprezentare internațională.

Cu numai cîteva săptămîni în urmă, monumentalul Palat al Națiunilor, unde se desfășoară lucrările conferinței, a găzduit întîlnirea șefilor guvernelor celor patru puteri. Toate ziarele occidentale sînt unanime în a constata că rezultatele pozitive ale acestei întîlniri istorice, care a marcat un pas important spre înseninarea atmosferei internaționale, va exercita o influență binefăcătoare asupra lucrărilor conferinței atomice. Din toate părțile se speră că la conferință va domni acest spirit, pe care presa mondială îl numește de mai bine de 2 săptămîni încoace „spiritul Genevei", spiritul destinderii și al colaborării între popoare. Numeroase ziare își exprimă convingerea că lucrările conferinței vor marca o etapă nouă în ceea ce privește cooperarea științifică internațională și că ele vor juca un rol important în realizarea acelui climat de încredere între state cerut cu insistență de opinia publică din întreaga lume.

„Încă de pe acum ne putem îngădui să credem — scria duminică „Gazette de Lausanne" — că rezultatele conferinței vor contribui la micșorarea neîncrederii... între cele două lumi și la normalizarea treptată a coexistenței lor".

...În dimineața zilei de luni, ziua deschiderii conferinței, către orele 10, șiruri nesfîrșite de mașini se îndreptau din toate colțurile Genevei spre Palatul Națiunilor, sediul conferinței. E o dimineață plină de soare, cu cer limpede și cu plăcute adieri primăvăratice, în ciuda mlezului de vară. Alelle largi, străjuite de arbori seculari ale imensului parc care înconjoară Palatul Națiunilor, sînt pline de lume. Sosesc delegații la conferință, consilierii delegaților, invitații. Este prezentă o adevărată armată de ziariști, fotoreporteri, operatori de cinematograf, sosiți la Geneva din toate țările și continentele. Aceeași intensă animație domnește pe vastele culoare ale palatului.

Sute și sute de persoane se îndreaptă spre marea sală de marmură unde va avea loc ședința solemnă de deschidere a conferinței. Este o sală de 1.500 de locuri, masivă și foarte înaltă, construită cu o sobră eleganță.

În mai puțin de jumătate de oră nu se mai găsește nici un loc liber. La parter se află delegații la conferință, printre care un mare număr de savanți cu reputație mondială. Un întreg balcon a fost rezervat reprezentanților presei.

Este ora 10,45. În prezidiul conferinței iau loc: președintele Confederației elvețiene, M. Petitpierre, secretarul general al Organizației Națiunilor Unite, D. Hammarskjoeld, președintele conferinței, H. G. Bhaba (India), secretarul general al conferinței, profesorul W. Whitman (S.U.A.),

Intră în acțiune aparatele fotografice, aparatele de cinematograf și televiziune. Interpreții care vor traduce lucrările conferinței în cele patru limbi oficiale ale O.N.U. (engleză, franceză, rusă, spaniolă), se află la post în cabinele lor.

Președintele conferinței, Bhaba, declară deschisă conferința internațională pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice. El dă apoi cuvîntul președintelui Confederației elvețiene, M. Petitpierre, care salută conferința în numele autorităților federale elvețiene.

V-ați adunat aici, a spus între altele, M. Petitpierre, gata să vă uniți cunoștințele, să faceți schimb de experiență și să cercetați împreună numeroasele domenii în care energia atomică poate deveni o binefacere pentru oameni și poate deschide noi și largi posibilități în lupta împotriva bolilor și pentru ridicarea bunăstării popoarelor... În acest fel participați la o acțiune de bunăvoință care se dezvoltă în prezent și are drept scop atenuarea divergențelor și a contradicțiilor care amenințau pînă în prezent pacea... Aceste eforturi, îndreptate spre asigurarea progresului general, întreprinse în comun nu numai în interesul țărilor voastre ci pentru binele întregii omeniri, progres de la care nimeni nu trebuie exceptat, sînt după părerea mea foarte promițătoare și ne îndreptățesc să privim cu încredere spre viitor.

Ia apoi cuvîntul secretarul general al O.N.U., D. Hammarskjoeld.

După ce a subliniat deosebita însemnătate a conferinței, D. Hammarskjoeld și-a exprimat convingerea că această conferință va arăta în mod grăitor cum trebuie aplicată în practică măreața descoperire — energia atomică — pentru rezolvarea unora dintre cele mai grave probleme de ordin medical, social și economic, precum și pentru ridicarea nivelului de trai și îmbunătățirea bunei stări a omenirii.

D. Hammarskjoeld a relevat în continuare că „ar fi nejust să se afirme că conferința nu are o însemnătate politică". Sînt convins, a spus el, că schimbul de informații științifice va crea încrederea și sînt sigur că în urma dezbaterilor (de la conferință — N.R.), omenirea nu se va mai gîndi la război, ci la pace.

Președintele conferinței anunță apoi că pe adresa conferinței au sosit mesaje de salut din partea președintelui Consiliului de Miniștri al Franței, E. Faure, premierului Indiei, J. Nehru, președintelui Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., N. A. Bulganin, premierului britanic, A. Eden, și președintelui S.U.A., D. Eisenhower.

Aceste mesaje sînt citite de la tribuna conferinței de către șefii delegațiilor respective.

Mesajul adresat conferinței de către președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., N. A. Bulganin, este citit de către academicianul Skobelțin, șeful delegației sovietice. Cuvintele prin care conducătorii celor cinci guverne subliniază însemnătatea pe care o are conferința pentru cauza păcii și colaborării internaționale sînt salutate cu puternice aplauze de către delegați.

Ia apoi cuvîntul președintele conferinței, Bhaba, care face o expunere asupra uriașei însemnătăți pe care o reprezintă pentru viitorul omenirii descoperirile științifice în domeniul fizicii nucleare și utilizarea energiei atomice în scopuri pașnice. Cu aceasta ședința de deschidere a conferinței a luat sfîrșit.

În cadrul ședinței din după-amiaza de luni, conferința a trecut la ordinea de zi. Această ședință a fost consacrată problemei privitoare la necesitățile mondiale în resurse energetice. Au fost ascultate rapoartele savanților englezi Robinson și Daniel, „Necesitățile mondiale de noi izvoare de energie", raportul lui Masson (S.U.A.): „Dezvoltarea economică și necesitățile de energie", raportul lui A. Sevczik (Cehoslovacia): „Perspectivele dezvoltării producției de energie în Cehoslovacia și rolul energiei atomice în construcția pașnică", precum și o serie de alte rapoarte prezentate de delegați ai Franței, Indiei, Braziliei, Iugoslaviei, Australiei, Belgiei, Japoniei și Argentinei.

Amploarea pe care a căpătat-o conferința a întrecut orice așteptări. Este destul să spunem că numărul memoriilor științifice prezentate conferinței este de 2.200. Dintre acestea aproximativ 460 vor fi prezentate oral, în cadrul dezbaterilor, de către delegații a numeroase țări, urmînd ca restul memoriilor să rămînă ca documente ale conferinței.

Folosindu-ne mai departe de limbajul concludent al cifrelor, vom adăuga că greutatea totală a documentelor conferinței este — după cum se afirmă — de aproximativ 300 de tone și că ele însumează nu mai puțin de 50 milioane de cuvinte. Istoria conferințelor științifice internaționale nu cunoaște nimic asemănător.

Potrivit regulamentului conferinței, fie care țară participantă este reprezentată printr-o delegație compusă din 5 membri însoțiți de experți și tehnicieni. Cu un mare interes sînt așteptate aci comunicările delegației sovietice și îndeosebi expunerile pe care le vor face savanții sovietici în legătură cu funcționarea primei centrale electrice din lume, acționată pe bază de energie nucleară.

În cadrul lucrărilor conferinței, delegația R.P.R. va prezenta două comunicări și anume: una în secția medicină, iar cealaltă în secția fizică.

Cu prilejul conferinței, la Geneva au fost amenajate expoziții care înfățișează realizările obținute pînă acum în diferite țări în domeniul folosirii pașnice a energiei atomice. O expoziție la care participă Uniunea Sovietică, Statele Unite, Franța, Canada, țările scandinave și alte țări a fost inaugurată în clădirile Palatului Națiunilor. Duminică, această expoziție a fost vizitată de corespondenții de presă acreditați la conferința de la Geneva. Pentru toți cei prezenți era îndeosebi vizibil interesul puternic pe care l-a stîrnit în rîndurile ziariștilor pavilionul U.R.S.S. Vizitatorii s-au oprit îndelung în fața numeroaselor aparate și mecanisme, în fața planșelor și exponatelor, comentînd cu aprindere succesele mari obținute de U.R.S.S. în domeniul cercetărilor atomice și al utilizării energiei nucleare în scopuri pașnice. Asupra personalului de deservire a pavilionului s-a revărsat din toate părțile un adevărat torent de întrebări.

În fața ziariștilor a rulat apoi pe un ecran adaptat luminii de zi filmul despre funcționarea centralei atomo-electrice a Academiei de Științe a U.R.S.S.

Ziarele elvețiene de luni publică clișee reprezentînd macheta centralei atomo-electrice sovietice, machetă expusă în cadrul pavilionului U.R.S.S.

Conferința atomică de la Geneva constituie în aceste zile evenimentul care reține atenția întregii opinii publice internaționale.

Popoarele lumii care au comemorat, cu două zile înaintea deschiderii conferinței de la Geneva, împlinirea a 10 ani de la pîrjolul pustiitor al Hiroșimei, speră în rodnicia marii întîlniri a savanților reuniți la Geneva. Inima popoarelor bate pentru cauza nobilă a izbăvirii umanității de noi hiroșime, pentru folosirea imensei energii descătușate a nucleului atomic în slujba vieții și progresului.

S. MLADOVEANU

Inaugurarea expozițiilor

GENEVA 8. — Trimisul special „Agerpress" transmite:

Mai multe mii de persoane au asistat duminică, 7 august, la inaugurarea celor două expoziții organizate la Geneva cu prilejul conferinței internaționale pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice.

Prima expoziție, — intitulată „Atomul în slujba păcii". — s-a deschis la Palatul expozițiilor. Această expoziție, la care participă nouă țări și 143 de firme comerciale, constituie un important pas în cunoașterea și extinderea aplicării practice a energiei atomice în domeniul industrial și economic.

Cea de-a doua expoziție, care s-a deschis în Palatul Națiunilor în aceeași zi și la a cărei deschidere a participat de asemenea Dag Hammarskjoeld, secretar general al O.N.U., are un caracter științific, ea cuprinzînd domeniul cercetărilor și producției de energie atomică în scopuri pașnice.

La această expoziție participă: U.R.S.S., S.U.A., Marea Britanie, Franța, Belgia, Canada, Norvegia, Danemarca și Suedia.

Expoziția științifică industrială din pavilionul sovietic, organizată de Academia de Științe a U.R.S.S., cuprinde aparate și materiale fotografice care ilustrează rezultatele deosebite obținute de cercetătorii sovietici în domeniul folosirii energiei atomice în scopuri pașnice, pe plan științific și practic. Cum intri în pavilionul sovietic atenția îți este atrasă de o machetă în alb a uzinei electrice pe bază de energie atomică, construită în U.R.S.S., cu un potențial de 5.000 kw. Savanți din diferite domenii de știință, corespondenți de presă și un numeros public au asaltat cu întrebări pe specialiștii sovietici, care deservesc diferitele standuri, interesîndu-se îndeaproape de felul cum este construită această uzină atomică și de modul de funcționare. Numeroase fotografii și planșe, precum și filmul documentar „Prima în lume", inițiază pe vizitatori, arătîndu-le cum funcționează această uzină.

Nu mai mic este interesul manifestat de vizitatori față de celelalte exponate din standurile pavilionului: machete de reactori experimentali pentru acceleratori de particole de diferite tipuri, o bogată colecție de minereuri de uraniu și minerale uranifere, de aparataje și fotografii care reprezintă utilajul necesar pentru determinarea vîrstei rocilor prin folosirea diverselor metode pe baza dezintegrării radioactive. Deosebit de interesant este un spectometru în plină activitate, cu ajutorul căruia se face analiza izotopică necesară mostrelor de materii gazoase și solide.

Într-un alt stand, diagrame și diferite fotografii, precum și o serie de instrumente și mecanisme ilustrează aplicațiunile multiple ale izotopilor radioactivi în domeniul metalurgic, la determinarea proprietăților fizice ale metalelor și a gradului de uzură a pieselor mașinilor și a instrumentelor de aschiere în procesul metalurgic, aparate pentru defectoscopie, pentru determinarea nivelurilor lichidelor din vasele închise etc.

Numerosul public care umple pînă la refuz sălile acestui pavilion, în care sînt expuse aparatele fotografice și diagramele, trece în revistă fiecare stand.

Cu greu se poate ajunge în fața standului medical, care este cercetat cu un viu interes de vizitatori. O masă compactă de oameni privește cu multă luare aminte fotografii și diagrame care arată o largă extindere a folosirii izotopilor radioactivi de către medicina sovietică în tratarea unor maladii ca: tumorile maligne, cancerul, angioma, sau boli de piele ca lupus, eczema și altele. Numeroase diagrame ilustrează în cifre și procente rezultatele minunate obținute prin folosirea izotopilor în tratamente medicale. Una dintre acestea impresionează deosebit de mult: din marele număr de bolnavi de cancer la laringe 28% și-au găsit vindecarea în urma tratamentului cu izotopi radioactivi. Alte fotografii înfățișează apoi îmbrăcămintea specială de protecție folosită de personalul medical.

La expoziție se vor vedea, traduse în cîteva limbi, cuvintele savantului rus V. I. Vernadski, care încă în 1922 a spus:

„Nu este departe timpul cînd omul va obține energia atomică, un izvor de forță care îi va da posibilitatea să-și organizeze viața așa cum va dori... Va ști oare omul să folosească această forță, s-o folosească spre binele lui și nu pentru autonimicire? Oamenii de știință nu trebuie să treacă cu vederea urmările posibile ale muncii lor științifice, ale progresului științific".

Pavilioanele celorlalte țări prezintă de asemenea lucruri interesante în domeniul folosirii energiei atomice. Diferitele standuri din pavilionul Statelor Unite prezintă minereuri de uraniu, machete de generatoare de energie, proiecte privind folosirea energiei atomice în industrie, aparate pentru controlul radiațiilor și manipulatori pentru analizarea la distanță a materiilor radioactive.

În pavilionul Marii Britanii pot fi văzute de asemenea machete de reactori, camere de sciziune pentru detectarea neutronilor etc.

Pavilionul canadian prezintă la rîndul său schema unui reactor, precum și două aparate pentru tratamentul cancerului cu ajutorul cobaltului radioactiv.

Danemarca, Norvegia și Suedia prezintă diferite exponate într-un stand comun. Belgia prezintă unele rezultate în domeniul folosirii energiei atomice în industrie, precum și asupra cercetărilor din domenii variate ale energiei atomice.

Sport

Întrecerile din cadrul Festivalului

ALTE 5 MEDALII DE AUR OBȚINUTE DE SPORTIVI AI DELEGAȚIEI R.P.R.

În cursul zilei de duminică, sportivi ai delegației R.P.R. au obținut noi succese în întrecerile din cadrul Festivalului.

Susținînd partida finală a probei individuale de tenis de masă, Angelica Rozeanu a întrecut-o, cu 3-0, pe campioana Scoției, Eliott, cucerind astfel medalia de aur. Cuplurile Angelica Rozeanu — Stipek (R. Cehoslovacă) și Angelica Rozeanu — Eliott (Scoția) au obținut medalii de aur cîștigînd partidele finale în probele de dublu-mixt și respectiv dublu feminin.

În meciul final al probei de dublu masculin, cuplul Toma Reiter—Matei Gantner (R.P.R.) a repurtat o remarcabilă victorie, cu 3-2, în fața jucătorilor cehoslovaci Stipek—Posejpal, primind astfel medalii de aur.

Reprezentativa de fotbal a Bucureștiului a jucat în orașul Wroclaw cu formația Sofiei. Cîștigînd meciul cu scorul de 1-0, fotbaliștii țării noastre s-au calificat în turneul final, alături de echipele din Varșovia, Budapesta și Cairo.

ANGELICA ROZEANU

TOMA REITER

MATEI GANTNER

Și echipa de baschet a R.P.R. s-a calificat în turneul final, după ce a dispus de echipa R. Cehoslovace, cu scorul de 58-49.

Echipa masculină de handbal a R.P.R. a întrecut cu 19-3 reprezentativa Belgiei, iar formația feminină a țării noastre a repurtat victoria cu scorul de 4-2 în fața echipei R. D. Germane.

O performanță de valoare a obținut și echipa de ciclism a R.P.R., care s-a clasat pe locul doi în cursa desfășurată pe distanța de 100 km. Componenții echipei — C. Dumitrescu, G. Moiceanu, N. Maxim și L. Zanoni — au primit medalii de argint.

Campionatele europene feminine de canotaj academic

Snagovul a primit duminică oaspeți mai mulți ca oricînd. Mii de bucureșteni și ploieșteni veniseră să asiste la desfășurarea finalelor celei de-a doua ediții a campionatelor europene feminine de canotaj academic.

Din fața tribunei oficiale, președintele comisiei de organizare a campionatelor, S. Baranyi, a adresat participantelor la competiție un călduros salut și urări de succes în întreceri. Luînd apoi cuvîntul, Gaston Müllegg, președintele Federației internaționale de canotaj academic, a subliniat că perfecta organizare a campionatelor, numărul mare și valoarea tehnică ridicată a echipajelor celor 10 țări marchează o accentuată dezvoltare internațională a canotajului.

Arbitrul internațional Van der Ploeg Christian (Olanda) a dat semnalul de plecare în prima întrecere finală: schif cu rame 4+1. Cele 6 echipaje au pornit să străbată, pe culoarele respective, distanța de 1000 metri. Echipajul sportivelor sovietice și-a creat deîndată un avantaj, în timp ce pentru următoarele locuri s-a desfășurat o încordată luptă sportivă, mai ales între echipajele R. Cehoslovace, Olandei și R.P.R. Echipajul canotoarelor sovietice a trecut primul linia de sosire — cucerind astfel titlul european; sportivele țării noastre s-au clasat pe locul al II-lea.

De-a lungul culoarelor s-au întrecut apoi cele 6 participante la proba de schif simplu. Sportiva sovietică Roza Ciumakova, cîștigînd întrecerea, a primit medalia de campioană a Europei.

Pe catargul cel mai înalt din fața tribunei oficiale a fost înălțat, pentru a treia oară în aceeași zi, drapelul Uniunii Sovietice. Sportivele sovietice care alcătuiau echipajul de schif cu vîsle 4+1 cuceriseră titlul european la proba respectivă. Remarcabilă a fost și comportarea echipajului R.P.R., clasat pe locul al II-lea.

Lupta pentru cucerirea titlului european la proba de schif dublu s-a dat, pe prima parte a traseului, între canotoarele sovietice, cehoslovace și române. Vîslind din ce în ce mai energic, sportivele sovietice au reușit să se distanțeze, încheind cursa victorioase. Pe următoarele locuri s-au clasat echipajele R.P.R., R. Cehoslovace, Austriei, R. P. Ungare și Belgiei.

Cea mai spectaculoasă și pasionantă întrecere a campionatelor a fost aceea a echipajelor de schif 8+1. Mile de spectatori au răsplătit cu însuflețite aplauze cea de-a cincea victorie a sportivelor sovietice. Echipajul țării noastre a obținut și în această cursă un rezultat onorabil, clasîndu-se pe locul al II-lea, înaintea formațiilor R. P. Ungare și R. Cehoslovace.

Înainte de a declara închisă cea de-a doua ediție a campionatelor europene feminine de canotaj academic, Gaston Müllegg și-a exprimat admirația față de reușita acestei competiții de amploare, mulțumind totodată comisiei de organizare pentru condițiile perfecte pe care le-a creat desfășurării întrecerilor și pentru ospitalitatea prietenească de care s-au bucurat delegațiile oaspete.

P. DAVID

Încheierea spartachiadei militare de vară

Duminică după-amiază a avut loc pe stadionul „23 August" din Capitală festivitatea de închidere a spartachiadei militare de vară, cea mai mare competiție sportivă de masă din cadrul forțelor noastre armate.

La festivitate au participat tovarășii: I. Chișinevschi, Chivu Stoica, general-locotenent Leontin Sălăjan, D. Petrescu, general-locotenent Gh. Pintilie, general-locotenent I. Tutoveanu, general-locotenent A. Gavrilescu, general-locotenent Mircea Haupt, colonel Ion Gheorghe, numeroși ofițeri superiori, ofițeri, reprezentanți ai organizațiilor de masă, ai C.C.F.S., ai cluburilor sportive, militare, precum și un numeros public.

Au asistat colonel V. I. Perepelița, atașat militar ad-interim al Uniunii Sovietice, locotenent colonel Mei Iun-sie, atașat militar al R. P. Chineze, locotenent colonel Milan Minici, atașat militar și al aerului al R. P. F. Iugoslavia, Grp. cpt. Joseph S. Kennedy, atașat al aerului al Marii Britanii, căpitan cl. I Branco Andrici, atașat militar adjunct al R. P. F. Iugoslavia.

Peste 80.000 de spectatori au urmărit cu admirație frumoasa demonstrație a sportivilor din armată; ei și-au manifestat cu entuziasm dragostea lor pentru înălțitarii armatei populare, slujitori devotați ai poporului.

Festivitatea a fost deschisă prin defilarea coloanei finaliștilor, care au intrat pe pista stadionului în sunetele marșului sportiv. În rîndurile lor defilează noii campioni militari sportivi, învingătorii numeroaselor întreceri sportive.

S-a intonat apoi Imnul de Stat al R.P.R.

După ce trompeții au sunat închiderea finalelor spartachiadei, pe teren au apărut cîteva sute de elevi ai școlilor militare, care au prezentat o repriză de gimnastică cu puști și luptă corp la corp. De un deosebit succes s-au bucurat și celelalte două demonstrații de ansamblu. Exercițiile libere cu și repriza la aparate au fost executate cu măiestrie de sute de sportivi militari.

Apariția călăreților, participanți victorioși în concursurile internaționale, este salutată cu aplauze de spectatori. Călărețiî au dovedit iscusință în trecerea peste obstacole, îmbinînd cerințele tehnice ale probei cu disciplina cerută de formație.

Cu puternice aplauze este salutată intrarea pe pistă a companiilor sosite din proba de 50 km. marș. Deși sînt după un marș lung, executat în condițiile de luptă, militarii fac ultimul tur de pistă într-o formație desăvîrșită. Victoria în această întrecere a revenit subunității comandate de locotenentul major Nicolae Nicșa.

În încheierea serbării, finaliștii spartachiadei împreună cu componenții reprizelor de gimnastică au executat pe verdele gazonului un tablou simbolic. Prin mișcări repezi, într-o perfectă disciplină, ei au înscris cu trupurile lor o imensă stea vie, în mijlocul căreia au înălțat drapelul drag al republicii. Sportivii militari și-au exprimat devotamentul față de poporul muncitor, față de partid.

Festivitatea s-a încheiat cu un concert prezentat de fanfarele reunite ale armatei, numărînd 2.000 de instrumentiști, conduse de colonelul Dumitru Eremia, laureat al Premiului de Stat. Programul concertului a cuprins Rapsodia I-a de George Enescu și Uvertura „1812" de Ceaikowski. Acordurile solemne ale părții finale a uverturii au fost însoțite de un minunat foc de artificii.

(Agerpres)

Sosirea în țară a vicepreședintelui Prezidiului Adunării Populare a R P. Albania

La invitația Institutului romîn pentru relațiile culturale cu străinătatea, sîmbătă după-amiază a sosit în țară Alexander Djuvani, vicepreședinte al Prezidiului Adunării Populare a R. P. Albania, membru al Prezidiului Institutului de Științe al R. P. Albania.

La sosire în portul Constanța, oaspetele a fost salutat de tovarășii Mihail Roșianu, președintele I.R.R.C.S., Gh. D. Safer, ministrul Transporturilor Navale și Aeriene, Vintilă Marin, prim-secretar al Comitetului regional Constanța al P.M.R., Tudose Vasiliu, președintele comitetului executiv al sfatului popular regional Constanța, reprezentanți ai organizațiilor obștești locale, oameni de cultură.

La sosirea în Capitală oaspetele a fost întîmpinat de Miha Lako, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P. Albania la București.

(Agerpres)

SPECTACOLELE DE AZI

TEATRE: Grădina Filimon Sîrbu: David Copperfield; Teatrul Evreesc de Stat: Stele rătăcitoare; Teatrul de vară „I. V. Stalin": Titanic vals; Teatrul de varietăți: Ochelarii miraculoși.

CINEMATOGRAFE: Patria, I. C. Frimu, Gh. Doja, Libertății: Brutarul din Valorgne; Magheru, Boleslaw Bierut: Mînăstirea din Parma; Republica, Elena Pavel: Dracul din dealul morii; Filimon Sîrbu: Dama cu camelii; București, T. Vladimirescu: Salariul groazei; Înfrățirea între popoare, Olga Bancic: Dubla Lotte; Maxim Gorki: În țara piramidelor, Magazin universal, Doi iepurași, Pregătirea pentru întîlnirea cu tineretul lumii; Timpuri Noi: Actualitatea în imagini, Adunarea Mondială a Păcii de la Helsinki, Aspecte de la conferința de la Geneva, Orașul de pe litoral, Crescătoria de rațe, Curajosul Pak; Lumina, Central, 8 Martie, Miorița: Altura; Victoria: Cei trei mușchetari; Tineretului: Epava din largul mării; Alex. Popov: Un om teribil; Vasile Roaită: Inamicul public nr 1; Cultural: Vînătorul de mare; Unirea: Fridolin; C. David: Boul din Kulm; Alex. Sahia, 1 Mai: Dragostea unei femei; Flacăra: O noapte la Veneția; Arta: Doi prieteni; Munca: 2 x 2 = cîteodată 5; Moșilor: Roma, orele 11. 23 August: Prințesa trufașă; Donca Simo: Cei 5 din str. Baiska; Ilie Pintilie: Submarinul 323; Popular: Aventurile d-lui Pickwick; M. Eminescu: Prietenul meu Fabian; Volga: Moștenire însîngerată; 8 Mai: Capete de clini; N. Bălcescu: O sărutare furată; Rahova: Destinul unor femei; Gh. Coșbuc: Prieteni credincioși; Aurel Vlaicu: Împlinzitoarea de tigri.

Încetarea din viață a mitropolitului Nicolae Bălan al Ardealului

În ziua de 6 august a încetat din viață mitropolitul Nicolae Bălan al Ardealului.

În necrologul dat de Sfîntul Sinod al Bisericii Ortodoxe Române, semnat de Justinian, președintele Sfîntului Sinod, patriarhul Romîniei, și Antim Tîrgovișteanul, secretarul Sfîntului Sinod, vicar patriarhal, se arată că mitropolitul Nicolae Bălan al Ardealului „Arhipăstorul Ardealului" a sprijinit cu însuflețire lupta patriotică a poporului nostru pentru asigurarea libertății și independenței statului și pentru făurirea unei vieți noi, întemeiate pe dreptate și muncă; cu aceeași hotărîre s-a alăturat luptei sfinte purtate de toate popoarele pentru apărarea păcii, îndrumîndu-și neîncetat clerul și credincioșii — atît din Ardeal, cît și din America — să sprijine orice acțiune menită să aducă biruința păcii pe pămînt.

Conferința internațională de la Hiroșima pentru interzicerea armelor atomică și cu hidrogen și-a încheiat lucrările

TOKIO 8 (Agerpres). — După cum transmite agenția Kiodo Tușin, la 8 august, conferința internațională de la Hiroșima pentru interzicerea armelor atomică și cu hidrogen și-a încheiat lucrările.

La ședința de închidere a conferinței, reprezentanții Poloniei, Indiei, Indoneziei și altor țări au adresat tuturor popoarelor lumii, indiferent de rasă și ideologie, apelul de a-și stringe și mai mult rîndurile și a desfășura și mai larg mișcarea pentru interzicerea armelor atomică și cu hidrogen, în așa fel încît să nu se mai repete niciodată tragedia de la Hiroșima și Nagasaki. La propunerea profesorului japonez Sakata, participanții la conferință au hotărît să trimită un mesaj de salut conferinței internaționale pentru folosirea energiei atomice în scopuri pașnice, care și-a început lucrările la Geneva.

Declarația adoptată de participanții la conferință cuprinde un apel adresat tuturor popoarelor lumii de a se uni în lupta pentru interzicerea armelor atomică și cu hidrogen.

Conferința a adoptat de asemenea o rezoluție în care cere convocarea unei conferințe internaționale, la care să participe reprezentanți ai Statelor Unite, Angliei, Franței, Uniunii Sovietice, Republicii Populare Chineze și Indiei în vederea elaborării măsurilor pentru slăbirea încordării internaționale. Rezoluția cheamă să se organizeze o campanie de colectare a mijloacelor pentru fondul de ajutorare a victimelor bombardamentului atomic și a membrilor lor de familie și cere promulgarea unei legi cu privire la ajutorarea persoanelor care au fost supuse acțiunii radiației atomice.

Inițiativa conducerii bisericii metodiste din Michigan (S.U.A.)

NEW YORK 7 (Agerpres). — Conducerea bisericii metodiste din statul Michigan (S.U.A.) a inițiat o campanie pentru strîngerea de semnături pe o petiție cerînd interzicerea armelor de exterminare în masă, intervenția Organizației Națiunilor Unite în favoarea păcii și rezolvarea prin negocieri a tuturor problemelor internaționale litigioase.

Inițiatorii acestei mișcări și-au fixat ca obiectiv strîngerea unui număr de 20.000.000 de semnături.

Lucrări artistice romînești premiate la Festival

VARȘOVIA 8. — Trimisul special Agerpres transmite:

Juriul concursurilor internaționale de artă populară, de arte plastice, filme, fotografii a premiat o serie de lucrări create în cinstea celui de-al 5-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților de la Varșovia. Reprezentanții țării noastre au obținut numeroase succese, primind mai multe premii.

În cadrul concursului de artă populară — unde au fost atribuite șase premii 1, nouă premii 2 și nouă premii 3 — reprezentanții noștri au primit: Pal Nicolae — premiul 1 pentru „Cojocel"; Maria Iordan — premiul 2 pentru „Trăistă cu motive naționale"; A. Petrescu — premiul 3 pentru „Discotecă sculptată".

Dintre premiile speciale — „al păcii", „al muncii", „al unității" și „al prieteniei" — F. Sava a obținut „Premiul prieteniei" pentru „Păpușă".

Pentru lucrările prezentate în cadrul concursurilor de arte plastice, pictorului Corneliu Baba i s-a atribuit premiul 1 pentru tabloul „Odihnă după munca la cîmp", sculptorului Szobotka Andrei — premiul 1 pentru „Se naște o idee nouă", pictorului Teodor Harșia — premiul 2 pentru „Sărbătoarea de 1 Mai", pictorului Lucian Grigorescu — premiul 3 pentru tabloul în ulei „Stejar pe malul Neajlovului", iar Bela Gy. Szabo a primit o diplomă.

SCURTE ȘTIRI EXTERNE

● Ministerul Culturii al U.R.S.S., la cererea guvernului italian, a predat ambasadorului Republicii Italia la Moscova tabloul „Madona cu pruncul în peisaj" al pictorului italian Giorgione. Acest tablou, care aparține Ermitajului de stat din Leningrad, va fi expus la expoziția lucrărilor lui Giorgione de la Veneția.

● Grupul de ziariști din R.P.F. Iugoslavia, care a vizitat timp de trei săptămîni Uniunea Sovietică, a părăsit la 6 august Moscova, plecînd spre patrie.

● O delegație alcătuită din oameni de știință, pedagogi și artiști din R. P. Chineză, condusă de Hu Wei-lui, a plecat la 5 august cu avionul din Ulan Bator spre Republica Populară Romînă.

● Statele Unite au fost cuprinse de mari canicule. Peste 60 de persoane au murit din cauza insolațiilor. Numeroase cartiere din Chicago suferă din cauza lipsei de apă. Sînt temeri că și în alte orașe americane se va simți lipsa apei. Dacă în scurt timp nu va ploua, recolta din statele Missouri, Kansas și Illinois va avea de suferit.

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA: București, Piața „Scînteii", Tel. 7.60.10, 7.60.20, 7.60.40, 7.61.00. — Abonamentele se fac la oficiile poștale, factorii poștali și difuzorii voluntari din întreprinderi și instituții. Tiparul: Combinatul Poligrafic Casa Scînteii „I. V. Stalin".